

Vohburger

NACHRICHTEN



Mitteilungsblatt
der Stadt Vohburg a. d. Donau

September 2019



Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

die Sommerpause 2019 haben wir hinter uns gelassen und der Herbst steht unmittelbar vor der Tür. Der September zeigte sich tagsüber zwar überwiegend sonnig, jedoch waren die Nächte schon kalt und der Nebel des öfteren in unseren Donauauen schon zu sehen.

Mit einer der größten Tagesordnungen der städtischen Geschichte nahm der Stadtrat am 17. September die Arbeit wieder auf. 48 Einzelpunkte konnten in öffentlicher und nichtöffentlicher Sitzung abgearbeitet werden und dies zeigt uns, dass ein arbeitsreicher Herbst vor uns steht. In gewohnter angenehmer Gesprächsatmosphäre wurden die einzelnen Tagesordnungspunkte von den Stadtratsmitgliedern behandelt und somit die Weichen für den Jahresendspurt gestellt.

Ein zentraler Punkt der Sitzung war die Fortführung der Verkehrsüberwachung im Stadtgebiet, worüber große Einigkeit herrschte. Während die geahndeten Parkverstöße im Innenstadtbereich nahezu konstant waren, konnte beim fließenden Verkehr ein Rückgang von gut 20 %, bei gleichbleibender Überwachung, festgestellt werden. Als sich der Stadtrat im Jahr 2017 für die Verkehrsüberwachung entschied, war dies Sinn und Zweck der Maßnahme, dass die gefahrene Geschwindigkeit im Stadtgebiet abnimmt. Hier scheinen wir auf einem guten Weg zu sein.

Reger Betrieb herrscht derzeit auch auf dem Bausektor, während der Spatenstich für den Kinderhort erfolgt ist wurde bei der Sanierung der Hartacker- und Waldstraße der letzte Bauabschnitt begonnen. Die Arbeiten liegen voll im Zeitplan, so dass man davon ausgehen kann, dass spätestens Ende November die komplette Straße, gut 2 km, saniert ist und für den Verkehr wieder ohne Einschränkungen zur Verfügung steht.



Die städtische Tochtergesellschaft hat Ende September mit dem Erdaushub in der Donaustraße 17 (Bernbauer-Anwesen) begonnen. Zum Weihnachtsmarkt wird der Rohbau stehen und die Dacheindeckung erfolgt sein, so dass im Winter der Innenausbau erfolgen kann. Mit der Inbetriebnahme ist in knapp einem Jahr zu rechnen. Das Obergeschoss konnte mittlerweile erfolgreich vermietet werden. Es entsteht hier eine neue Zahnarztpraxis.

Bereits jetzt möchte ich Sie alle einladen am Kathreinmarktsonntag, 24.11.2019 sich die moderne Kläranlage bei einem Tag der offenen Tür anzusehen und sich bei Interesse von unseren Klärwärtern die Anlage mit all ihrer Technik und Vorteilen erklären zu lassen. Das ehrwürdige Amberger-Anwesen wird an diesem Tag ebenfalls seine Türen für Sie öffnen. Herr Richter, unser Restaurator im denkmalpflegerischen Vorprojekt, wird bis dahin seine Arbeiten abgeschlossen haben. Er wird Sie durch das Gebäude führen und die Historie erklären. Ein spannender Tag für alle Interessierten.

Nicht versäumen möchte ich Sie zu unserem, vom Aktionskreis organisierten, Tag der Sinne am Sonntag, 20.10.2019, einzuladen. Verbringen Sie bei einem Herbstspaziergang einen gemütlichen Nachmittag in unserer Altstadt und statten Sie unseren Einzelhändlern einen Besuch ab. Wir freuen uns auf Sie.

Ihr Bürgermeister

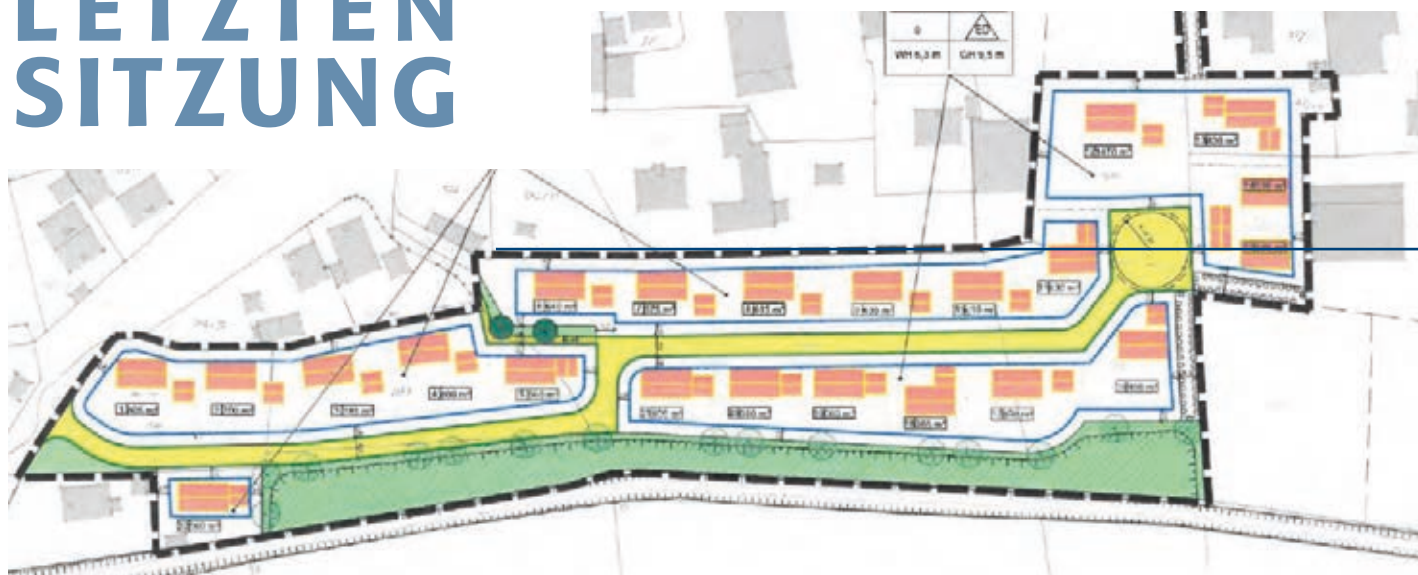
Martin Schmid

ZUM FOTO AUF DER TITELSEITE

Das 25-jährige Jubiläum der Stadtkapelle. Mehr dazu finden Sie auf den Seiten 24 und 25.

AUS DER . . . kurz berichtet!

LETZTEN SITZUNG



Für das Baugebiet **Irsching - An der Ach**, wurde der Bebauungsplanentwurf gebilligt und die Auslegung beschlossen. Weiterhin wurde das Amt für Digitalisierung, Breitband und Vermessung mit der Umlegung des künftigen Baugebiets beauftragt und ein Baugrundgutachten (Kosten 6.000,00 Euro, Fa. Ingeotec) beauftragt.

Für den **Ortsteil Rockolding** wurde der sich ebenfalls in Aufstellung befindliche **Bebauungsplan mit Abwägungsvorschlägen** gebilligt und die Auslegung sowie die Anhörung der Träger öffentlicher Belange beschlossen.

Für die **Sanierung des städtischen Bauhofs** wurden 8 Gewerke vergeben. Das Auftragsvolumen der Vergaben beträgt insgesamt rund 345.000,00 Euro und liegt somit gut 20.000,00 Euro unter der Kostenschätzung.

In der Hartackerstraße wird die **Schulbus-haltestelle** künftig asphaltiert. Der Stadtrat beschloss die Entfernung des Pflasters und die Teerung der Haltestelle (Kosten ca. 11.300,00 Euro). Weiterhin wird in der Waldstraße ein neues Bushäuschen aufgebaut (Kosten ca. 4.700,00 Euro) und die Beleuchtung auf LED umgestellt (Kosten ca. 26.000,00 Euro).

Für den **Spielplatz in der Kindertages-stätte Rappelkiste** wurden sowohl für die Krippe als auch den Kindergarten zwei Spielgeräte angeschafft. Den Zuschlag erhielt die Firma Maier zum Preis von 24.500,00 Euro. Die Lieferung und der Aufbau erfolgt im Frühjahr 2020.





Ausflug mit dem Fahrrad

Am 18.09.2019 war das Rathaus und der städtische Bauhof wegen dem Betriebsausflug geschlossen. In diesem Jahr ging es mit dem Fahrrad, ursprünglich war die Tour in Zusammenhang mit der Aktion „Stadtradeln“ im Juli geplant, nach Ingolstadt. Bei einer Stadionführung durch den Audi-Sportpark und einer anschließenden Stadtführung wurde das Zentrum von Ingolstadt erkundet.



Verstärkung für das Bauhofteam

Zum 01.09.2019 verstärkt Georg Lohninger das Team des städtischen Bauhofs.

Bürgermeister Martin Schmid, Geschäftsleiter Andreas Amann und Bauhofleiter Andreas Neumayer begrüßten Herrn Lohninger im Rathaus und wünschen ihm viel Erfolg bei seiner neuen Tätigkeit.

Einwohnermeldeamt und Standesamt am 8.10.2019 geschlossen!

Das Einwohnermeldeamt und Standesamt in der Außenstelle Donaustraße 21 ist am Dienstag, 08.10.2019 nicht erreichbar. Die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter werden hinsichtlich der Kommunalwahl 2020 geschult und sind ganztägig weder persönlich noch telefonisch erreichbar.

LEADER-Maßnahme „Unterstützung Bürgerengagement“ kommt gut an.

Somit erhalten alle Antragsteller die benötigte Fördersumme von bis zu maximal 2.500 Euro (80 % der eingereichten Nettokosten) für die Umsetzung folgender Maßnahmen:

1. „Als alles anders wurde...“ – Malen für neurologisch erkrankte Menschen
2. 1200 Jahre Niederlauterbach, 821 – 2021 – Imagefilm über Niederlauterbach im Rahmen der 1200 Jahr Feierlichkeiten

Im vorgegebenen Einreichungszeitraum sind der LAG-Geschäftsstelle Landkreis Pfaffenhofen a. d. Ilm e. V. fünf Anträge zur Förderung von Einzelmaßnahmen zugegangen. Allen fünf Projektideen wurde nun vom LAG-Steuerkreis per Umlaufbeschluss mehrheitlich zugestimmt.

3. **Kreativ Campus AG für die Mittelschule Reichertshausen (Externes Kreativhandwerkliches / Musikalisches Projekt für 7./8./9. Klassen)**
4. **Mobile-Digitale-Bildungswerkstatt (Anwenderhilfe im Umgang mit dem Tablet)**
5. **„Café Auszeit“ – Gesprächsgruppe für pflegende Angehörige mit paralleler Betreuung des Pflegenden**

Etwas mehr als die Hälfte des Fördertopfes wurde somit ausgeschöpft. Es werden voraussichtlich noch knapp 10.000 Euro für eine nächste Runde im Jahr 2020 verbleiben.

Mit dem „Bürgerengagement“ ist es erstmals möglich, Kleinprojekte unbürokratisch zu unterstützen – ganz im Sinne des LEADER-Mottos „Bürger gestalten ihre Heimat“.



HERBST-WINTER 2019/20

Restplätze im vhs Herbstsemester:

- **Augenspaziergang**
am 15.10.2019
- **Kräuterapotheke**
am 02.10.2019
- **Raus aus den Schmerzen**
am 23.10.2019
- **Unterhalt:
Wenn Kinder für Eltern zahlen**
am 09.10.2019
- **Fasten für Gesunde
nach Dr. Buchinger**
am 23.10.2019
- **Trommeln für Anfänger**
am 12.10.2019

Anmeldung Anmeldung ab Dienstag,
10.09.2019 von 8.00 bis 12.00 Uhr
Tel. 08457/9357966
oder per E-Mail: vhsvoehburg@t-online.de

- **Zum aus der Haut fahren**
am 14.11.2019

Homöopathie und Ernährung bei Hautkrankheiten.

Wenn es juckt, schmerzt, schuppt oder brennt, dann möchte man gerne mal aus der Haut fahren. Hauterkrankungen wie Neurodermitis, Psoriasis, Akne und vieles mehr können die Lebensqualität stark beeinträchtigen. Solche Erkrankungen sind oft langwierig und stellen Behandler und Patienten meist vor eine große Herausforderung. In diesem Vortrag geht es um weit verbreitete Hauterkrankungen und wie die Heilung davon mit Hilfe von Homöopathie und Ernährung unterstützt werden kann.

- **Basenfasten – Entsäuern
Kochworkshop**
am 12.11.2019 und 26.11.2019

Körperreinigung mit Hilfe von basischer Ernährung und Schüssler-Salzen – Vortrag und Koch-Workshop.

Unser Körper hat es tagtäglich mit den beiden Gegenspielen Säuren und Basen zu tun. Ungesunde Nahrung, Bewegungsmangel, Stress und vieles mehr beeinflusst unseren Stoffwechsel kann langfristig zu einer Dysbalance im Säure-Basen-Haushalt führen. Anders gesagt: „Wohlstand macht uns sauer!“. Dies kann Müdigkeit, Abgeschlagenheit, allgemeines Unwohlsein oder später dann auch Krankheiten zur Folge haben.

Mit Hilfe einer Ernährung, die unserem Organismus verhilft besser zu entsäuern, kommt Ihr Körper in Schwung und Sie haben zugleich ein tolles Präventionsprogramm für Ihre Gesundheit. Diesen Vorgang kann man mit Hilfe von Schüssler-Salzen unterstützen.

Lernen Sie die „Säure-Basen-Ernährung“ und dazugehörige Schüssler-Salze an zwei Abenden kennen und machen Sie sich fit für den Frühling. Am 12. November geht es mittels eines Vortrags durch die Theorie und am 26. November wird dann gemeinsam gekocht und verköstigt.

Die ausführlichen Informationen zu den einzelnen Kursen entnehmen Sie bitte dem vhs-Heft. Die Hefte liegen ab September im Rathaus, Bücherei, Schule, Banken und verschiedenen Geschäften auf.

Zum Tag des offenen Denkmals in den Kindergarten?



Genau das war vor Kurzem in Menning möglich und der alte Pfarrhof, der seit Anfang des Jahres den neuen Kindergarten St. Martin beheimatet und daher vollständig saniert wurde, war ein wahrer Besuchermagnet.

„Die Ursprünge des Gebäude“, so wusste Architekt Max Bortenschlager, der am Vormittag und am frühen Nachmittag jeweils eine Besuchergruppe durch das Gebäude führte, zu berichten, „liegen weit länger zurück, als man das vor den Untersuchungen im Rahmen der Sanierung angenommen hatte.“ „Pfarrhaus mit Steilsatteldach und Eckerker, wohl Ende 17. Jh.; Südmauer des Pfarrhofs, 18./19. Jh.“ lautet die Eintragung in die Bayerische Denkmalliste. Die allerdings, musste deutlich revidiert werden: Vielmehr, so ergab es die dendrochronologische Untersuchung der Deckenbalken über Teilen des Erdgeschosses, dürften die ältesten Teile des Bauwerkes wohl um 1528/29 errichtet worden sein. „Damals allerdings wahrscheinlich deutlich kleiner und nur Erdgeschossig“, mutmaßte Bortenschlager.

Über die Jahrhunderte folgten, auch das ergaben Untersuchungen, zahlreichen Umbauten, Erweiterungen, Aufstockungen und Sanierungen. Was wann wie und warum genau geschah, das lässt sich heute kaum mehr rekonstruieren. Sicher ist aber so viel: „Der letzte große Umbau erfolgte 1886. Seitdem ist das äußere Erscheinungsbild im wesentlichen gleich geblieben und genau das wollten und mussten wir beim Umbau für die aktuelle Nutzung ebenso erhalten wie die historische Raumaufteilung.“

Was dabei herauskam, beeindruckte die Besucher: „schau dir mal die Fenster an, das ist ja der Wahnsinn“, war da zu hören, „ich frag mich ob die Leute damals alle so klein

waren. Aber in einem Kindergarten braucht man ja auch keine hohen Türen“ oder auch „die Stiege ist aber schon abenteuerlich“.

Klar wird dabei vor allem Eines sehr schnell: Obwohl die Räume an moderne Standards und Brandschutzrichtlinien angepasst wurden, obwohl aufwendiger Parkett und hochwertiger Stuck gut geschützt aber verborgen unter abgehängten Decken und schwimmenden Böden versteckt liegen und obwohl der bemerkenswerte Kachelofen aus dem einstigen bischöflichen Visitationszimmer noch auf seine Rückkehr wartet, hat das Gebäude nichts von seinem historischen Charme verloren.

„Das ist ein echtes Kleinod und es ist schön zu sehen wie liebevoll und verständig hier saniert wurde“, befindet ein Gast, der das Gebäude noch gut aus der Zeit vor der Sanierung kennt. „Bis 1984 hat hier der Pfarrer gewohnt. Da war es nicht modern, aber in Ordnung. Dann ist es runtergekommen und war in einem ganz schlimmen Zustand. Jetzt atmet es wieder Leben und das ist etwas, das ich ganz vielen anderen Denkmälern nur wünschen kann.“ (las)





STADT VOHBURG
AN DER DONAU

**Die Stadt Vohburg, 8.600 Einwohner,
Landkreis Pfaffenhofen,
sucht zum nächstmöglichen Termin**

Reinigungskraft m/w/d für die Grund- und Mittelschule Vohburg auf Teilzeitbasis (8,5 Stunden wöchentlich, nachmittags).

Die Vergütung erfolgt nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD) mit den üblichen Leistungen.

Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen (Lebenslauf, Zeugnisse) richten Sie bitte an die Stadt Vohburg, Ulrich-Steinberger-Platz 12, 85088 Vohburg oder an manuela.heckmeier@vohburg.de.

Schwerbehinderte Bewerberinnen und Bewerber werden bei im Wesentlichen gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.



PFC Belastung von Oberflächen- gewässern im Abstrom

Das Landratsamt Pfaffenhofen teilte der Stadt Vohburg die Untersuchungsergebnisse zur PFC Belastung in Oberflächengewässern im Stadtgebiet mit.

Im Mischwasser (Zusammenfluss Irschinger Ache mit Wellenbach) und im Weiher Fl. Nr. 1407 Gem. Irsching wurden erhöhte PFOS-Werte festgestellt. In den Weihern Fl. Nr. 1065 und Fl. Nr. 1525 Gem. Irsching sowie im Wellenbach wurden keine Spuren von PFC nachgewiesen.

Das Gesundheitsamt stuft die festgestellten Werte als gesundheitlich unbedenklich ein. Das Fischmonitoring ist für das Stadtgebiet noch nicht abgeschlossen, das Landesamt für Gesundheit und Lebensmittelsicherheit empfiehlt generell, im Moment auf den regelmäßigen Verzehr von Fischen aus Gewässern im Abstrom des Flugplatzes zu verzichten.



Gesucht!

**Die Stadt Vohburg sucht für den
Stadtplatz sowie für die Ortsteile
wieder Christbäume.**

**Für Rückfragen steht Fr. Schoberer
unter 08457/9292-23 Ihnen gerne
zur Verfügung.**

Wie Sie Schäden durch Starkregen vermeiden können

„Dass Hochwasser unser Geschäft zerstört, konnte ich mir nicht vorstellen. Ich hätte besser vorgesorgt“, sagt Elke Braumiller, stellvertretende Geschäftsführerin einer Bäckerei in Simbach am Inn. Im Jahr 2016 hat das durch Starkregen hervorgerufene Hochwasser ihren Familienbetrieb fast vollständig zerstört.

Von Starkregen spricht man, wenn hohe Niederschlagsmengen in kurzer Zeit auf begrenztem Raum niedergehen – und das kann, wie in Simbach, jederzeit, überall und sogar fern von Gewässern passieren. Deshalb ist es umso wichtiger, rechtzeitig vorzusorgen. Wie Sie Ihr Haus vor Schäden schützen können, erfahren Sie hier.

Prüfen Sie zuerst, ob Ihr Haus Schwachstellen aufweist: Gibt es Fenster, Türen oder Tore, durch die Wasser eindringen kann? Sind die Außenwände ausreichend abgedichtet? Besteht die Gefahr, dass das Fundament unterspült wird? Wenn Sie auf eine undichte Stelle stoßen, beseitigen Sie diese so bald wie möglich.

Türen und Fenster lassen sich beispielsweise durch nachträgliche wasser- und druckdichte Einbauten schützen. Auch hochgemauerte Kellerschächte können den Wassereintritt verhindern, ebenso wie Bodenschwellen, Mauern oder Aufkantungungen. Rund um das Haus sollten Sie Sickerflächen einrichten und den Boden nicht komplett mit Asphalt oder Pflaster versiegeln. Stellen Sie sicher, dass die Dachrinnen intakt und frei von Laub oder anderem Schmutz sind, damit Starkregen ungehindert abfließt. Im Inneren des Hauses ist die Sicherung der Ölheizung besonders zu beachten. Denn Heizöl, welches austritt, schädigt die Umwelt und Ihr Gebäude. Sorgen Sie außerdem dafür, dass auch sonstige wassergefährdenden Stoffe wie Lacke, Farben oder Pflanzenschutzmittel sicher gelagert sind. Zudem bieten Rückstausicherungsanlagen Schutz gegen Wasser, das über die Kanalisation in das Haus eindringen könnte. Ihre Funktionstüchtigkeit sollten Sie regelmäßig überprüfen.



Elke Braumiller hat nach der Hochwasserkatastrophe von 2016 eine Elementarschadenversicherung abgeschlossen. Die Elementarschadenversicherung schützt vor den potenziell drastischen finanziellen Folgen einer Hochwasser- oder Starkregenkatastrophe. Informieren Sie sich, ob eine solche Versicherung für Sie sinnvoll ist.

Weitere ausführliche Informationen zum Thema Hochwasserschutz in Bayern finden Sie unter www.hochwasserinfo.bayern.de.

Zahnfleischbluten und Diabetes Mellitus

Wussten Sie schon, dass das Lebenszeitrisiko an einem Diabetes zu erkranken hierzulande bei etwa 30% liegt?

Ein erhöhter Blutzuckerspiegel schädigt kleinste Blutgefäße im Zahnfleisch. Dadurch wird die Abwehrlage lokal geschwächt und schädliche Bakterien können sich leichter vermehren.

Aktuelle Studien zeigen:

Diabetiker haben ein dreifach erhöhtes Risiko an Parodontitis (Entzündung des Zahnhalteapparates) zu erkranken. Sie weisen zudem einen beschleunigten Verlauf parodontaler Erkrankungen auf und zeigen nach einer Behandlung eine verminderte Therapieantwort. Dies erklärt den schweren parodontalen Krankheitsverlauf bei Diabetes-Patienten.

Andererseits kann eine Parodontitis auch einen Diabetes negativ beeinflussen und zu einer Erhöhung des Blutzuckerspiegels führen. Parodontal erkrankte Patienten entwickeln im Vergleich zu parodontal gesunden Patienten häufiger einen Diabetes Mellitus. Dies liegt an den Entzündungsmoleküle, welche die Wirkung des Insulins verringern, d. h. die Insulinresistenz im Gewebe erhöhen. Dadurch können sich Nicht-Diabetiker zu Prä-Diabetikern entwickeln, Prä-Diabetiker zu Diabetikern und gut

eingestellte Diabetiker zu Diabetikern mit unzureichender Blutzuckereinstellung.

Fazit:

Diabetiker und Prä-Diabetiker sollten ein gutes Bewusstsein für ihre Mundhygiene entwickeln, optimal informiert und instruiert sein. Dabei spielt der Besuch beim Zahnarzt eine außerordentlich wichtige Rolle. Neben den 1 – 2 Kontrolluntersuchungen im Jahr, sollten zusätzlich auch Prophylaxetermine zur professionellen Zahnreinigung wahrgenommen werden.

Ihr Zahnarzt informiert Sie gerne in einem Termin.

Bei speziellen Fragen oder Anregungen für die nächste Ausgabe können Sie gerne eine E-Mail an dr.reichmann@icloud.com senden.

Quelle: bzaek.de

Infobox:

- Parodontitis ist eine bakterielle Entzündung des Zahnbettes.
- Sie beginnt oft schleichend und vom Patienten unbemerkt, da Sie meist keine Schmerzen verursacht.
- Unbehandelt kann dies zur Lockerung und Verlust der Zähne führen.
- Eine Behandlung wird meist von den Krankenkassen übernommen.

Leseland Norwegen



Der Herbst ist da und mit ihm das Oktoberfest. Was für uns Leseratten aber viel wichtiger ist, auch die Frankfurter Buchmesse öffnet vom 16. bis 20.10. ihre Pforten.

In diesem Jahr wird es über das Ehrengastland Norwegen eine Ausstellung geben. Dies nehmen wir gerne zum Anlass, um unseren skandinavischen Autoren einen besonderen Platz einzurichten. Natürlich dürfen dabei die skandinavischen Thriller und Krimis nicht fehlen.

Außerdem ist der Herbst ja traditionell die Zeit für Basteln und Handarbeit und nicht zu vergessen die gute leckere Herbstküche. Auch zu diesen Themen werden wir eine bunte Mischung an Ratgebern ausstellen.

Im September hatten wir noch unsere Preisverleihung für die fleißigen Ferienleser.

Wir haben uns gefreut, dass so viele Kinder mit Freude und Eifer dabei waren. Leider hatten nicht alle Zeit ihren Preis an diesem Tag entgegenzunehmen. Aber keine Angst eure Preistasche liegt noch bei uns in der Stadtbibliothek. Kommt einfach vorbei und vielleicht findet ihr ja auch wieder neuen Lesestoff.

Bei allen Firmen und bei der Stadt Vohburg bedanken wir uns im Namen der Kinder für die tollen Gutscheine und Sachpreise. Vergelt's Gott dafür.

Für die kleinen Bastler ist am **19.10.2019** ab 10:30 Uhr wieder Kreativzeit. Dort gestalten wir für Halloween eine schöne Dekoration.



Fleißige Ferienleser

Ortsdurchfahrt Knodorf.

Auf Nachfrage eines Bürgers erreichte uns folgende Stellungnahme des Landkreises Pfaffenhofen.

1. juristischer Aspekt:

Nachdem auf der gesamten Strecke der Ortsdurchfahrt Knodorf Setzungen der Entwässerungsrinne und Schädigungen auftraten und die Asphaltdecke Unebenheiten aufwies, lies der Landkreis Pfaffenhofen am 08.08.2017 ein selbstständiges gerichtliches Beweissicherungsverfahren vor dem Landgericht Ingolstadt gegen die Firma BGS Erd- und Straßenbau GmbH einleiten.

Dieselben Setzungen der Entwässerungsrinne und Schädigungen zeigten sich auch auf der Kreisstraße PAF 14 Erneuerung BÜ Manching I und Ausbau der ODF Ernsgraden, sodass ebenfalls am 01.09.2017 gegen die Firma Pusch Bau GmbH und Co. KG ein selbstständiges gerichtliches Beweissicherungsverfahren eingeleitet wurde.

In den Verfahren fanden zwischenzeitlich Ortstermine zur Begutachtung der gerügten Mängel durch den beauftragten Sachverständigen statt.

Bezüglich des Verfahrens gegen die BGS Erd- und Straßenbau GmbH, betreffend die Ortsdurchfahrt Knodorf bis Ernsgraden, findet am 09.01.2020 eine gerichtliche Anhörung des Sachverständigen statt, um weitere Fragen der Prozessbeteiligten zu beantworten.

Wenn geklärt ist, wer für die entstandenen Mängel verantwortlich ist, werden die beim Landkreis für die Mängelbeseitigung entstandenen Kosten über die Verantwortlichen geltend gemacht.

In diesem Lichte ist auch eine mögliche Deckenerneuerung zu sehen.

Sollte dies nach Abschluss des Beweissicherungsverfahrens außergerichtlich nicht möglich sein, müsste ein gerichtliches Hauptverfahren durchgeführt werden, um die Kosten geltend zu machen.

Die gleiche Verfahrensweise wird auch bezüglich des Verfahrens gegen die Firma Pusch Bau GmbH & Co. KG erfolgen.

Soweit zum derzeitigen juristischen Sachstand betreffend die Kreisstraße PAF 14 zwischen Knodorf und Ernsgraden.

2. baulicher Aspekt:

Die aktuell mit Bitukies provisorisch verschlossenen Aufgrabungsstellen in Knodorf werden bis Mitte September ausgefräst und in Asphaltfeinschichtbauweise verschlossen. Selbstverständlich niveaugleich und mit Bitumenfugenband, so dass das Ärgernis der sich lösenden Zuschlagstoffe der Vergangenheit angehören wird.

Mit Ausbesserung der Bitukiesstellen wird eine dauerhafte Asphaltqualität soweit hergestellt, die baulich wie straßenverkehrstechnisch eine Befahrung mit 50 km/h erlaubt und winterfest ist.

Des Weiteren fand bereits bei den sich im Frühjahr mangelhaft gezeigten Rinnen die Sanierung statt. Risse und Fugen wurden ebenso verschlossen.

Haus- und Straßensammlung der Bundeswehr

Die Bundeswehr, Standort Manching, möchte im Zeitraum 21.10. – 25.10.2019 eine Haus- und Straßensammlung durchführen.

Dazu werden Soldaten des Standortes Manching in der Stadt Vohburg und den angren-

zenden Gemeinden Dünzing, Oberdünzing, Irsching, Rockolding, Knodorf, Ober- und Unterhartheim für dem Volksbund Deutscher Kriegsgräberfürsorge e.V. um eine kleine Spende bitten.

**Blutspendedienst
in Vohburg
am 22.10.2019
16 – 20 Uhr**



Kraus
GmbH

85088 Vohburg
Neumühlstraße 1
Tel. 08457/1363
Fax 08457/1222
E-Mail:
kraus_gmbh@t-online.de

› HEIZUNG
› LÜFTUNG
› SANITÄR
› SOLARTECHNIK
› WÄRMEPUMPEN

Mietauto

Demmel Taxifahrtdienst

Rosemarie Demmel

☎ 01 70 / 8 65 21 86

Krankenfahrten zur Dialyse, Bestrahlung, Chemotherapie
oder Reha (Direktabrechnung m. d. Krankenkasse)

Wackerstein, Hartheimer Weg 3 / Vohburg, Donaustraße 19

Geburtstage Sterbefälle HOCHZEITEN

Geburten

Alphan Dede, Vohburg
Lia Emma Nüske, Irsching
Evelyn Werwein, Menning
Ben Alter, Hartacker
Marie Theres Arnold, Dünzing
Elyas Soliman, Pleiling
Katharina Trexler, Rockolding
Luis Ehrl, Vohburg
Lisa Stamp, Irsching

Jubilare

Zum 80. Geburtstag

Peter Frauen, Vohburg
Romano Pacini, Vohburg

Zum 85. Geburtstag

Erna Minz, Irsching
Josef Gröber, Vohburg
Max Soller, Rockolding

Zum 90. Geburtstag

Waldemar Arndt, Vohburg

Zur Goldenen Hochzeit:

Wilfried und Ingrid Hackel, Vohburg
Heinrich und Elfriede Liedl, Vohburg

Zur Diamantenen Hochzeit:

Ludwig und Rita Felser, Vohburg

Stand 23.09.2019

Eheschließungen

Franz Schmich und Jacqueline Geitner
Christian Abel und Sabine Weiß
Michael Hilscher und Andrea Binner
Mathias Angerer und Bianca Stöckl
Gerdt Eduard und Valerie Krasnov
Bitner Vitali und Anna Neif
Sebastian Klötzel und Hanna Zhang
Felix Pamler und Scarlet Englmann
Patrick Winterfeld und Saskia Münch
Sebastian Steinberger und Rebecca Maier

Sterbefälle

Josef Hofstetter, Rockolding, 74 Jahre
Margaretha Rettermayer, Vohburg, 82 Jahre
Franz Schaller, Hartacker, 67 Jahre
Hedwig Reitzer, Vohburg, 86 Jahre
Ruppert Amann, Irsching, 59 Jahre
Elisabeth Stahl, Vohburg, 84 Jahre
Erna Bergermeier, Vohburg, 88 Jahre
Martin Raith, Rockolding, 82 Jahre
Konrad Schneider, Vohburg, 63 Jahre

Foto: Kristina Müller

JOSEF HUBER BESTATTUNGEN

Zeit für Abschied und Erinnerung

Josef Huber Bestattungen · Fauststraße 49 · 85051 Ingolstadt
bestattungen-huber@web.de · www.bestattungen-huber.de
Wir sind immer für Sie da – rund um die Uhr unter 0841 - 9 53 54 66

Wolfgang Männer

Bestattungsinstitut

ORIGINAL - Familientradition seit 1968

Vohburg · Donaustraße 10
24h-Tel 08457 9368170

Vorsorge · alle Friedhöfe weltweit
24h-Betreuung · TÜV-zertifiziert

Zentrale Ingolstadt · Tel 0841 955890
Unterhaunstädter Weg 17

www.wolfgang-maenner.de

FERIENPASS

Das 37. Vohburger Ferienprogramm 2019

... Fortsetzung der tollen Ferienaktionen







Fortsetzung nächstes Jahr, wenn's wieder heißt:
„FERIEN(S)PASS VOHBURG



62.000 Badegäste 2019

DAS WAR DIE STÄRKSTE BESUCHERWOCHE BEI EXTREM HOHEN TEMPERATUREN!
Dienstag 1.380 (34 Grad), Mittwoch 1.485 (36 Grad), Donnerstag 1.142 (36 Grad)
Freitag 943, Samstag 1.001, Sonntag 1.906



VER SICHER UNGS
KAMMER
BAYERN

Ein Stück Sicherheit.

Unser Schutzschirm für Ihr Fahrzeug.

Unsere Kfz-Versicherung bietet individuell auf Sie zugeschnittenen Schutz, wie Sie ihn sich wünschen.

Versicherungsbüro

Mayer & Huber OTG

Team Vohburg

Donaustr. 14 · 85088 Vohburg a.d. Donau · Tel. 08457 912

Team Großmehring

Ingolstädter Str. 8 a · 85098 Großmehring · Tel. 08407 93933-0

info@mayer-huber.vkb.de · www.mayer-huber.vkb.de



Suche laufend Grundstücke

Ingolstadt
Zuchering

Neubau von 3 RH
Baubeginn in Kürze
Wfl. ab 129 m²



Ihr Partner seit mehr als 25 Jahren

Ulrich Kirjakin

Kastanienallee 17 • 85088 Vohburg

Tel.: 0 84 57-25 06

Fax: 0 84 57-93 48 07

Mobil: 01 71-8 75 08 79

u.kirjakin@t-online.de

Forum Innovativer Finanz- und Immobilienmakler e. V.



Tag der offenen Tür im neuen Jungbrunnen

Es war das Jahr 1997, als aus einer Vision Wirklichkeit wurde und Rosalie Angort ihren Traum mit vielen guten Ideen und nur wenigen Mitteln in die Tat umsetzte und das Kosmetikinstitut Jungbrunnen in Vohburg eröffnete.

Das Geschäft lief so gut, dass Frau Angort nach gerade fünf Jahren in der Lage war, ihre erste Mitarbeiterin einstellen zu können. Weitere Angestellte folgten zügig nach. Das lag nicht zuletzt daran, dass das Kosmetikinstitut den Gloria Award (Deutscher Kosmetikpreis) und damit zahlreiche neue Kundinnen gewann.

Es war folglich abzusehen, dass die bisherigen Geschäftsräume auf dem Vohburger Burgberg bald an ihre Kapazitätsgrenzen stoßen würden. Eine glückliche Fügung ergab sich mit dem freistehenden Gebäude in der Donaustraße 24. Familie Lorenz und Angela Seidl,

die Eigentümer der Immobilie, suchten vor Renovierungsmaßnahmen nach einer sinnvollen Nutzung. Für das Kosmetikinstitut Jungbrunnen als zukünftige Mieter war dies eine perfekte Voraussetzung, da das Gebäude für dieses sehr große Vorhaben, den Erfordernissen angepasst und in allen baulichen und vor allen den haustechnischen Bereichen, auf dem neusten Stand der Technik gebracht wurde. Dank der hervorragenden Unterstützung durch die Investorenfamilie Lorenz und Angela Seidl aus Pförring, vor allem aber auch durch die fachliche Kompetenz und Erfahrung des Architekten Lorenz Seidl, konnten alle Bedürfnisse für dieses doch sehr anspruchsvolle Vorhaben erfüllt werden! „Die maßgeschneiderte Umsetzung wie auch die Lage, die Präsenz und die Größe sind einfach perfekt“, sagt Rosalie Angort.

„Ganz nach der Devise ‚Von allem nur das

Beste‘ hatten wir hohe Ansprüche“, erzählt sie und verweist auf die Zusammenarbeit mit der Firma Gharieni, die eigens für den Jungbrunnen exklusive Liegen kreiert hat. „Und auch Maria Galland war und ist uns eine großartige Unterstützung bei diesem Projekt“.

Aber auch sonst gibt es viele Menschen, denen Rosalie Angort für ihre Unterstützung danken möchte: „Ohne die tatkräftige Unterstützung meines Partners hätte es nicht funktioniert. Und auch mein großartiges Team hielt mir den Rücken frei. Ohne meine Familie wäre so ein Vorhaben gar nicht möglich. Alle malerten, putzten, klebten und kochten wie verrückt. Das Ergebnis ist das, was Sie sehen: das größte klassische Kosmetikinstitut Deutschlands mit über 400 Quadratmetern.“

Grund genug den neuen Jungbrunnen an Tagen der offenen Tür am **4. 10. (8.00 bis 18.00 Uhr) und 5.10. (8.00 bis 12.00 Uhr)** zu besuchen. „Bei Sekt und kleinen kulinarischen Köstlichkeiten möchten wir Ihnen unser neues Institut vorstellen. Es erwarten Sie viele tolle Aktionen“, sagt Frau Angort, die sich schon jetzt auf zahlreiche Besucher freut. (las)



 **HydraFacial™**

Vereinbaren Sie Ihren Wunschtermin für eine HydraFacial™-Behandlung am **Freitag, den 4.10., oder Samstag, den 5.10., dann schenken wir Ihnen eine Perk™-Behandlung Ihrer Wahl.**

Jungbrunnen Kosmetikinstitut
Donaustr. 24
85088 Vohburg a. D.

Neueröffnungsaktion



Naturwimpern-Lifting inkl. Färben

Buchen Sie fünf Behandlungen und erhalten Sie die *sechste gratis!*

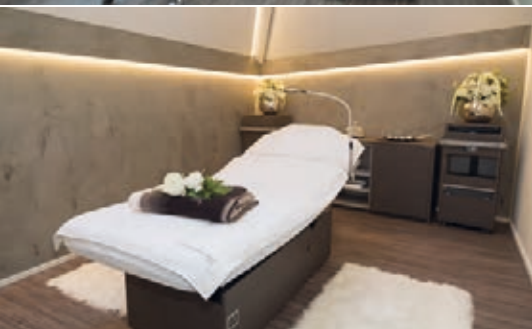


Permanent Make-up

Buchen Sie im Oktober Ihren Termin und erhalten Sie **20 Prozent Rabatt!**

Montag - Freitag:
8.00 bis 18.00 Uhr und
Samstag: 8.00 bis 12.00 Uhr

Tel.: (0 84 57) 71 44
info@jungbrunnen-institut.de
www.jungbrunnen-institut.de



Adventskalender 2019 des Rotary Clubs

Fast schon eine Tradition ist es für den Rotary Club Neustadt-Vohburg geworden, mit einem eigenen Adventskalender Geld für soziale Projekte zu sammeln.

Der heuer mit dem winterlichen Bild eines Sees geschmückte Kalender macht so richtig Lust auf Weihnachten. Vorfreude verschenken und Gutes tun, das gelingt mit diesem Kalender. Natürlich verbergen sich hinter jedem Türchen auch heuer zwei attraktive Preise: So kann man zum Beispiel einen Lenovo Laptop gewinnen, zwei Karten für Schubecks Theatro, einen Tankgutschein über 100 Euro, eine Joop Handtasche, 2 VIP Karten für den ERC Ingolstadt, ein Fernglas von Eschenbacher, einen Werkstattgutschein vom Autohaus Koller über 100 Euro, mehrere Gutscheine von Elektro Reng, einen Kaffeevollautomaten von Krups und vieles mehr.

Die attraktiven Preise sind von örtlichen Firmen zu Verfügung gestellt, von den Mitgliedern gespendet oder von deren Spenden gekauft.

Die Verlosung der Preise funktioniert wie folgt: Jeder verkaufte Kalender hat eine eindeutige und einmalig vergebene Nummer. Alle bis Ende November verkauften Kalender (max. 1.500 Stück) gehen in die Verlosung. Alle Preise werden vor dem 1.12.2019 unter notarieller Aufsicht gezogen. Die Gewinnerlosnummern werden dann täglich auf der Internetseite des Rotary Clubs Neustadt-Vohburg veröffentlicht.

Professor Christoph Strobl, aktueller Präsident des Rotary Clubs Neustadt-Vohburg und Felix Fleischer, Past Präsident präsentieren den aktuellen Adventskalender 2019 mit den Engeln Nina und Julia

Jeder Kalender kann nur einmal gewinnen. Die Preise sind gegen Vorlage des Originalkalenders bis spätestens 31.01.2020 beim Gasthof Eisvogel in Bad Gögging abzuholen. Weitere Details zur Verlosung sowie die Sponsoren kann man der Rückseite des Adventskalenders entnehmen.

Der Reinerlös aus dieser Aktion wird wieder sozialen Projekten zugeführt. Rotary ist ja eine Non-Profit-Vereinigung mit 1,2 Millionen Mitgliedern weltweit, welche unter dem Leitmotto: „Service above self“, also „Selbstloses Dienen“ steht. Der Club engagiert sich für Hilfsprojekte, so z.B. der Ausrottung der Kinderlähmung, organisiert Schüler und Jugendaustausch und kümmert sich um die Völkerverständigung. Die Rotarier bilden ein weltweites Netzwerk, unabhängig von Herkunft, Kultur und Religion.

Der Rotary Club Neustadt-Vohburg feiert heuer sein zwölftjähriges Bestehen. Er besteht zwischenzeitlich aus 30 weiblichen und männlichen Mitgliedern. Im Jahr 2007 taten sich 25 Frauen und Männer aus der Region zusammen, um einen weißen Fleck auf der rotarischen Landkarte mit einem neuen Club zu schließen, nämlich den Bereich der ober- und niederbayerischen Grenze zwischen Neustadt und Vohburg. Die aktuell unterstützten Projekte beinhalten u.a. die Förderung von Kindern, Schülern und Jugendlichen. Hier engagiert man sich z.B. bei der Förderung der Lesekompetenz durch Vorlesewettbewerbe. Daneben werden auch Ausbildungspatenschaften für Jugendliche übernommen und Weiterbildungsprogramme für Erzieherinnen und Kinderpflegerinnen finanziell unterstützt. Der internationale Jugendaustausch liegt dem Rotary Club Neustadt-Vohburg genauso am Herzen wie die Unterstützung von Migranten und Flüchtlingen in der Region.

Der Rotary-Adventskalender ist ab Ende Oktober bis Ende November (solange der Vorrat reicht) an folgenden Verkaufsstellen erhältlich: In Vohburg bei der Boutique Nicole, Geschenkehaus Rampl, bei Sport Wilhelm und beim Genussmarkt Schneider.

Unterstützen sie den Rotary Club Neustadt-Vohburg und seine sozialen Projekte und machen sie sich, ihren Geschäftspartnern, ihren Freunden und ihrer Familie ein spannendes Geschenk zur Vorweihnachtszeit.



VOHBURG MIT ALLEN SINNEN




20. Oktober 2019

Sonntags-Shopping: 13 – 17 Uhr
NON STOP ATTRAKTIONEN

- 14.30 Monique Sonnenschein vor Intersport Wilhelm
- 15.30 Männergarde Burgfunken aus Neuburg auf dem Stadtplatz
- Fotobox im VW-Bully
- Bogenschützen am Parkplatz vom Hotel zur Post in der Lederergasse
- Foxy Liners LineDanceGruppe, Auftritt vor verschiedenen Geschäften
- Fotoshooting-Event by Krakowitzer



Von Vohburgern für Vohburger

- Standkonzert der Stadtkapelle
 - Stadtführungen mit Fuchsburgzauberer
 - zahlreiche beteiligte Vereine mit Auftritten und vielen Schmankerl
 - große Oldtimerschau
- 
- 
- Bayrischer Döner
 - Feinkost Sadak
 - Metzgerei Pschorn
 - Funky Kitchen
 - Kohlmann | Crêpes und Mandeln
 - Rutsche und Hüpfburg
 - Scheidhauer | Käsestand
 - Claus Schmidt | Büchsenwerfen
 - Winter | Vorwerk und Thermomix
 - Petra Schwarz | Kinderbücherverkauf
 - Tupperware
 - Lui liebt Baumstriezel
 - Ute Hahn und Inge Sixt
Gestricktes und Genähtes
 - Waldemar Straub
Hufeisenherstellung mit Kindern
 - Air-Brush Tattoos
 - Kinderyoga
 - Kaminski | Strechlimousine
 - Georg Wein | Hüpfburg
 - Verkehrswacht | Fahrsimulator
 - Kaltenecker | Autoausstellung
 - Max und Moritz Maskottchen vom Hackner
 - Kinderschminken
 - Obst- und Gartenbauverein
 - Vohburger Garde
- 
- 
- 

TAG DER SINNE

Sonntag., 20. Oktober 2019

Am Sonntag ab 14.30 Uhr Kaffee & Kuchen



GÄRTNEREI
Fröschl

Blumen • Pflanzen • Floristik in Vohburg



*Herbstlich Willkommen
in unserer Gärtnerei!*

Herbstbepflanzung • Mustergräber • herbstliche Dekoideen
Allerheiligengestecke • Traueraccessoires • Grabkerzen

Herbst- und Allerheiligenausstellung

am verkaufsoffenen Sonntag in Vohburg,
20.10.2019, 13:00 - 17:00 Uhr

Alte Landgerichtsstraße 21 • 85088 Vohburg • 08457/332
info@blumen-froeschl.de • www.blumen-froeschl.de

Öffnungszeiten: Mo.-Fr.: 08:00 - 18:00 • Sa.: 08:00 - 12:30

RAMPL
Geschenkhäus

Wir laden ein zum
TeaTasting.
Erleben Sie
einzigarten
Teegenuß

VOHBURG MIT ALLEN SINNEN ERLEBEN...

VOHBURG MIT ALLEN

SINNEN

Highlights für Kinder



- Vobi und seine Freunde
- Hufeisen schmieden:
Unter fachkundiger Anleitung
könnt ihr selbst Minihufeisen schmieden
- Hüpfburg und Riesenrutsche
- Kinderschminken
- Air-Brush Tattoos
- Kinderyoga
- Monique Sonnenschein

begeistert euch ab 14:30 Uhr mit ihrem Zauber-Mitlach-Theater vor Intersport Wilhelm



Beratung durch
Physiotherapeutin

**WANDERN
MACHT
GLÜCKLICH**

mit vielen speziellen Outdoor-Angeboten!

**INTERSPORT
WILHELM**

Inh. Nadine WILHELM

Donaustraße 18 · 85088 Vohburg · Tel. 0 84 57/93 00 77
E-Mail: intersport.wilhelm.vohburg@intersport.de

WIR WÜRDEN
AUS DER BEZIRK



Die Superfeet Sohlenserie wird individuell angepasst. Das Gefühl und die Passform im Schuh ist unvergleichlich. Einlegesohlen können den persönlichen Laufstil unterstützen, Schmerzen verhindern und Fußermüdungen reduzieren. „Die Grenze sollte keinesfalls der Schmerz sein!“ Wohlfühlen und alle positiven Eindrücke genießen mit Superfeet.

Test- und Beratungs-Tag am Tag der Sinne Mit allen Sinnen erleben

13.00 bis 17.00 Uhr

DAUERHAFTE HAARENTFERNUNG

**SCHNELL
SCHMERZFREI
GÜNSTIG**

für alle Körperbereiche
- Für Sie und Ihn
am Tag der Sinne letztmalig
zum alten Abo-Preis buchbar



SLIMYONIK - DIE ABNEHMHOSE

**WEG MIT
DEM URLAUBS-
SPECK**

Abnehmen bequem
im Liegen
mit dem Sauerstoff-Plus
beim Slimyonik-Bodystyler



WIR STELLEN VOR:

UNSERE NEUE HAUSEIGENE PFLEGE-LINIE „INDIVIDUAL LINE“

Pflege die speziell nach Ihren persönlichen Bedürfnissen
stets frisch für Sie angemischt wird, natürlich wie gewohnt pur,
mit möglichst wenig Farb-, Duft- und Konservierungsstoffen.

**Holen Sie sich Ihren Test-Tiegel und vereinbaren Sie
einen Termin für Ihre persönliche Hautanalyse!**



ERLEBEN SIE DEN UNTERSCHIED

dermakosmetisches
FACHINSTITUT



**ANNEMARIE
WOLFSTEINER**



Lederergasse 6
85088 Vohburg
Tel. 08457-931166
Mobil + WA 0171-5828711
info@kosmetik-wolfsteiner.de
www.kosmetik-wolfsteiner.de

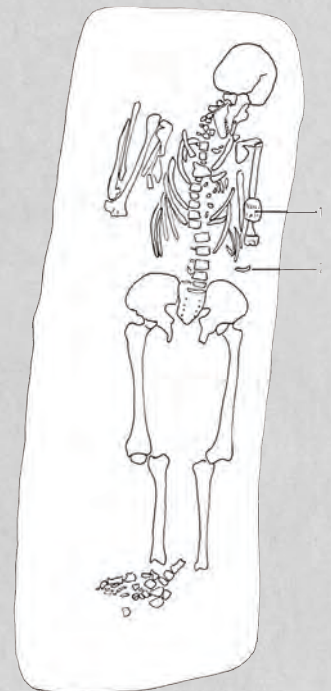
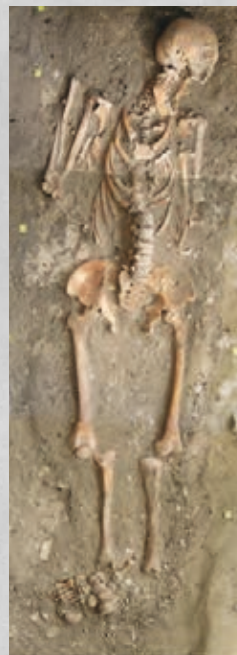
Noch einmal: Funde aus dem Rathauskeller

In der Historischen Beilage Nr. 4 dieses Jahres haben wir ausführlich über die im Rahmen eines Forschungsprojektes des Bayerischen Landesamtes für Denkmalpflege (BLfD) über Bleiplatten und Fontanellenbleche, das auch die Stadt Vohburg finanziell unterstützt hat, berichtet. Besonders sind wir dabei auf die Untersuchungen des Skeletts von Maria Elisabeth Stubenrauch eingegangen. Heute berichten wir - wiederum in Kurzform - über zwei weitere Funde aus der ehemaligen St. Andreaskirche, dem heutigen Rathaus, bzw. diesbezüglichen Untersuchungen.



Ein zweites Skelett (Nr. 405) wurde einer eingehenden Untersuchung unterzogen. Grund hierfür war im Rahmen des Forschungsprojektes die Beigabe eines sog. Fontanellenblechs. Solche Verschlussbleche kamen bei mittelalterlichen und neuzeitlichen Bestattungen immer wieder zu Tage, wobei deren Funktion ungeklärt blieb bzw. die Erklärungen nicht befriedigen konnten.

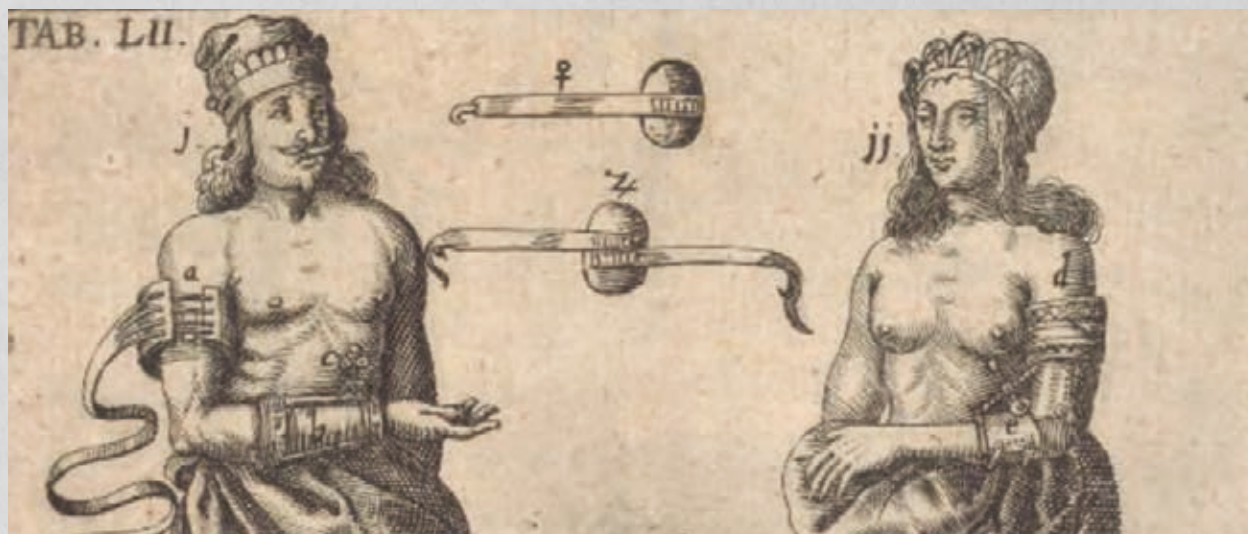
Das Grab Nr. 405 in der ehemaligen Andreaskirche enthielt ein Skelett in gestreckter Rückenlage nach Ost-West (Kopf im Osten) ausgerichtet. Es handelt sich um einen Mann im Alter von 20 – 30 Jahren. Am linken unteren Oberarm lag ein mit Lederriemen versehenes Bronze- oder Messingblech mit der Schauseite nach oben, das den Oberarm umschließt. Weitere Beigaben waren der Eckzahn eines Ebers sowie ein silbernes Medaillon, dessen Entstehungszeit zwischen 1693 (frühester Zeitpunkt) und



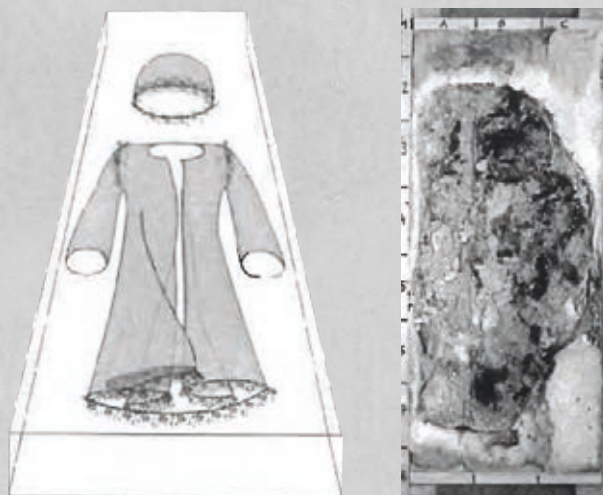
bis 1725 ermittelt wurde. Bei der genauen Skelettuntersuchung fielen besonders Veränderungen an den beiden Großzehengelenken auf, womit sich bei dem Verstorbenen zweifelsfrei ein massiver Gichtbefall feststellen lässt.

Das Anlegen einer Fontanelle, d. h. einer künstlichen Öffnung und deren Offenhaltung durch einen Fremdkörper findet sich in alten Medizinbüchern (z. B. 1666 bei Joannis Scultetus) und wurde bis ins 19. Jahrhundert angewendet, um schlechte „Säfte“ auszuleiten. Bevorzugt wurde eine Fontanelle an Armen oder Beinen angelegt.

Offenbar sind Fontanellenbleche bei systemischen Erkrankungen (v. a. Stoffwechselstörungen) als ausleitende Maßnahme im therapeutischen Sinne benutzt worden. Hierbei wird ein künstlich angebrachter Haut- bzw. Weichteildefekt (die „Fontanelle“) mit einem eingebrachten



Im Zuge der Bearbeitung wurden die einzelnen Befunde jetzt getrennt, materialgerecht konserviert und verpackt. Die Knochen des Säuglings wurden der Anthropologischen Staatssammlung übergeben. Die archäologische Auswertung steht noch aus.



Fremdgegenstand offen gehalten, so dass es zu einer konstanten Flüssigkeitsausleitung kommt. Dieser Defekt wird dann mit dem Fontanelleblech verschlossen, wofür es schriftliche und bildliche Darstellungen in medizinhistorischen Werken gibt. In Grab 405 wurde das Fontanelleblech am Skelett eines jungen Mannes gefunden, der an einer massiven Fußgicht litt, die mittels der Fontanelle behandelt worden war. Leider war eine Identifizierung des Toten anhand der Bestattungsliste von 1896 nicht möglich.

Ein weiterer Fund war das Grab eines Säuglings, das im Block geborgen wurde und seit der Grabung im Jahr 2002 in Ingolstadt verwahrt wurde. Dabei wurde das ganze Grab (ca. 30 x 60 cm) in einer stabilen Bretterkonstruktion verpackt, mit PU-Schaum stabilisiert und die Oberfläche gefestigt. Damit gewinnt man Zeit für eine spätere genaue Untersuchung.

Im speziellen Fall war vorab eine restauratorische Bearbeitung notwendig, weil die Oberfläche Schimmelbefall aufwies und das Gewand des verstorbenen Kleinkinds sehr fragil war. Als vorläufiges Ergebnis ist festzuhalten, dass das Kind in einem rechteckigen Holzarg lag. Am besten erhalten war die geklöppelte Metalllahnborte, die zur Zeit der Niederlegung noch golden glänzte. Passend zu dem Kleidchen trug der Säugling einen Kopfbesatz, vermutlich eine Haube, wovon sich nur die Borte erhalten hat.

Quellen:

- *Bleiplatten und Fontanellebleche zu medizinischer Anwendung in mittelalterlichen und neuzeitlichen Gräbern*, von Bernhard Häck und Andreas G. Nerlich, in: *Bericht der Bayer. Bodendenkmalpflege* 7/2016
- *Bleiplatten und Fontanellebleche in mittelalterlichen und neuzeitlichen Gräbern als medizinische Behandlungsform*, von Bernhard Häck und Andreas Nerlich, in: *Vorträge des 34. Niederbayerischen Archäologentages*, 2016
- *Historische Beilagen* Nrn. 1/1998, 4/2003, 3/2004; Nr. 10/2000 und Nr. 4/2019 ([www.vohburg.de/Kultur/Historische Beilagen](http://www.vohburg.de/Kultur/Historische%20Beilagen))
- *Unsere Heimat; Historische Blätter für den Landkreis Pfaffenhofen* Nrn. 2 und 3/2003, von Johann Bauer
- *Sanierung und Umbau der ehemaligen Andreaskirche zum Rathaus der Stadt Vohburg a. d. Donau*, von Robert Giersch und Arnulf Magerl, 2008
- *Das Kindlein im Block*; von Bettina Berger, BLFD
- *Heimatbücher Vohburg*, Stadtarchiv Vohburg (mit weiteren Nachweisen)

Zusammenstellung: Rudolf Kolbe (September 2019)



25 JAHRE Stadt Kapelle VOHBURG

Über ein Jahr hat der Festausschuss des Musikvereins damit verbracht, diese grandiose Feierlichkeit zu planen. Bei schönstem Wetter wurde die Gründung drei Tage lang in vollem Zuge zelebriert.

Am Freitag lud der Verein zu einer großen Party ein. Unter dem Motto „90er Party“, passend zum Gründungsjahr 1994, lockte die Veranstaltung hunderte Besucher ins Festzelt.

Kurzzeitig musste der Einlass sogar geschlossen werden, da kaum noch Platz für das feierwütige Publikum war. Bis in die frühen Morgenstunden wurde ausgiebig getanzt und gefeiert. DJ Schexx heizte den Zuhörern aus Nah und Fern, nicht nur mit Hits aus den 90er Jahren, sondern auch mit aktuellen Songs ordentlich ein. Viele der Gäste verlangten eine Wiederholung der Party im nächsten Jahr.

Am Samstagabend stand ein Kabarettist im Festprogramm, Woife Berger alias „der Fälscher“. Mit einer guten Mischung aus Kabarett, Liedermacherei, Musikkabarett und seiner gewaltigen Stimme, lockte der Künstler viele Vohburger an. Gut zwei Stunden unterhielt der

Niederbayer sein begeistertes Publikum, das im Anschluss nach ein paar Zugaben jubelten.

Der Höhepunkt des Wochenendes war der Sonntag. Bereits um 9 Uhr lud die Stadtkapelle zum Weißwurstfrühstück in ihr großes Festzelt. Nach einem kurzweiligen Standkonzert auf dem Vohburger Marktplatz, marschierte das Orchester mit seinen zahlreichen Gästen zum Jubiläumsgottesdienst in die St. Peters Kirche. Gestaltet wurde die Messe natürlich von den über 30 jungen Musikern des Vereins. Der erste Vorstand Hufnagel und auch die ehemaligen Vorstände, hielten die Fürbitten für diesen Gottesdienst. Nach der Messe zog der Kirchenzug mit seinen Freunden in das





Volksfestzelt ein. Hier wurden die langjährigen Mitglieder geehrt und bekamen von Bürgermeister Martin Schmid und dem ersten Vorsitzenden eine Urkunde überreicht. Im Namen des bayerischen Musikbundes, bedankte sich der stellvertretende Bezirksdirigent Benedikt Fröschl, bei den geehrten Mitgliedern und durfte ihnen als Zeichen der Dankbarkeit eine Nadel überreichen. Für die weitere musikalische Unterhaltung sorgte die Patenkapelle des Vereins, die Schambachtaler Blaskapelle. Die Musiker unserer Vohburger Kapelle sorgten für die Bewirtung der Gäste. Um 14 Uhr wurde sich dann zum Festumzug aufgestellt. Viele Vohburger Vereine und mehrere befreundete

deute Kapellen, nahmen daran teil. Angeführt von den Gastgebern, zog der Zug durch die belebte Altstadt bis zum Donator und wieder zurück. Bejubelt von den vielen Zuschauern am Marktplatz, marschierte die Menschenmenge Richtung Festplatz. Im Zelt angekommen, fand das traditionelle „Musik aus allen Ecken statt“. Hierbei durften die befreundeten und geladenen Musiker die Gäste unterhalten und sorgten somit für grandiose Stimmung. Im Anschluss folgte der Auftritt der Vohburger Nachwuchsband „Weinkeller“. Mit rockigen Coversongs, über eigene Neuinterpretationen, bis hin zu selbstkomponierten Stücken, sorgten sie für eine ausgelassene Stimmung. Nach

dem Ende des Auftritts der Band am Abend, wanderten die Gäste vom Festzelt in das angeschlossene Barzelt. Hier wurde noch bis tief in die Nacht hinein gebührend gefeiert.

Dieses Wochenende wird den Vohburgern, allem voran der Stadtkapelle, noch lange in schöner Erinnerung bleiben. Das Orchester hat sich mittlerweile so sehr etabliert, dass es von unserer Stadt nicht mehr weg zu denken ist.

Der Verein bedankt sich bei allen Mitwirkenden, Helfern, Gästen und Freunden für das großartige Fest und freut sich auf die zukünftigen Jahre.

Nun heißt es wieder fleißig Proben für das Kirchenkonzert am 7. Dezember in St. Peter.



47. KUNSTAUSSTELLUNG IM VOHBURGER RATHAUS VOM 12.10.2019 – 10.01.2020

FARB DIALOG



SILVIA GRASSER
MÜNCHEN
ACRYL



Die Münchner Künstlerin **Silvia Grasser** malt vorzugsweise mit Acrylfarben auf Leinwand. Diese dürfen auch gerne großformatig sein. Im Laufe der Jahre hat sie ihren ganz eigenen Malstil entwickelt, die „vital sensible Malerei“. Die Farben scheinen auf der Leinwand miteinander zu spielen. Ihre Bilder strahlen eine besondere Leichtigkeit und Lebensfreude aus. Sie setzt die Farben und zarte Strukturen, Schichtungen und Transparenz, Linien kreuzen sich oder streifen sich nur sanft, Dynamik entsteht und kommt ins Fließen. Pure Energie!

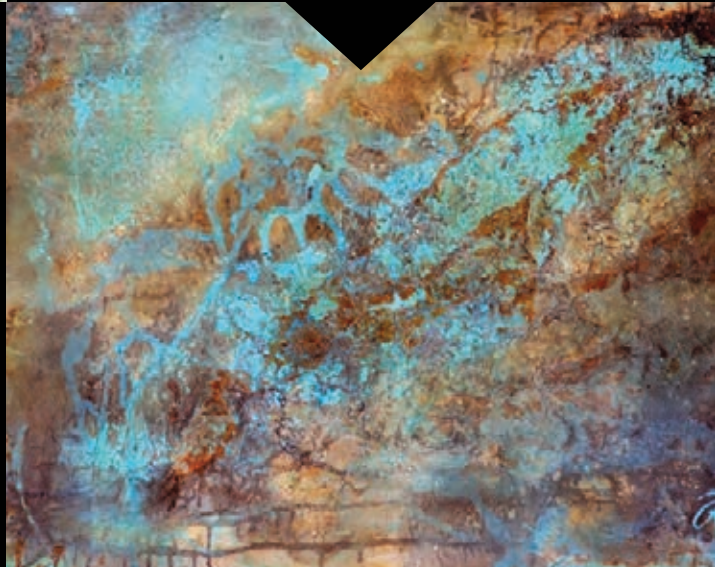
Diese Energie möchte die Künstlerin „sichtbar machen“ und beim Betrachter positive Gefühle auslösen. Viele Ihrer Bilder entstehen an „außergewöhnlichen Orten“. Ein einzigartiges Glashaus über den Dächern von München oder eine Alm in 1.800 Metern Höhe. Jede Umgebung beeinflusst den Schaffensprozess auf eigene Weise.

Weitere Informationen über die Künstlerin finden Sie unter www.silviagrasser.de und www.instagram.com/silviagrasser_art/

- Im November 2014 Eröffnung der Kunst- und Zeichenschule „Atelier 21“, Edeltraudstr. 21, 81827 München. Unterricht der „vital sensiblen Malerei“ sowie weitere Techniken.
- Seit 2016 Ausstellung in der Kunstpassage des Bayerischen Hofes.
- 2017 Auszeichnung zur „Heldin der Kunst“ (http://isarbote.de/kunst_-_kult/helden_der_kunst/Silvia-Grasser/silviagrasser.html)



INGWELDE REINHOLD
PFAFFENHOFEN
ACRYL · MIXED MEDIA



Ingwelde Reinhold liebt das Experimentieren mit Farben, Formen Pigmenten und Maluntergründen. Besonders wichtig ist ihr die Haptik eines Kunstwerkes. Bei fast allen ihrer Werke liegen mehrere Farb- und Materialschichten übereinander.

Ihre derzeitige Leidenschaft gilt der Fresko-Sumpfwalk-Technik in Verbindung mit Eitempera und unverschnittenen Pigmenten.

Durch die Teilnahme an Kursen bei namhaften Künstlern unterschiedlicher Genres entwickelt sie ihren Malstil stetig weiter und bringt unabhängig von Trends und Mode ihre Individualität auf die Leinwand. Nur ungern lässt sie sich auf einen Malstil festlegen, ihr Moto . . .

„Das einzige Beständige in unserem Dasein ist der Wandel“

EINLADUNG ZUR VERNISSGE
12. OKTOBER 2019 · 17.00 UHR
Ulrich-Steinberger-Platz 12 | 85088 Vohburg

Öffnungszeiten:

Montag bis Freitag 8.00 bis 12.00 Uhr

Donnerstag 8.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr



KRIMIDINNER MÖRDERISCHE AUSLESE

Für Spannung und Witz auf der Bühne ist die Theatergruppe der Kolpingsfamilie Vohburg längst bekannt. Nach einer Reihe von Bauerntheaterstücken in den vergangenen Jahren wagt sich die Gruppe in diesem Jahr an etwas neues: Ein Krimidinner der ganz besonderen Art kommt an drei Abenden im November im Vohburger Pfarrsaal zur Aufführung. Spannung, gute Unterhaltung und leckeres Essen inklusive.

Die Grundidee ist dabei so einfach wie bewährt: Im Vohburger Pfarrheim – das zu den Terminen über den Haupteingang in der Pfarrgasse und nicht wie sonst über den Pfarrhof betreten werden kann – wird ein abwechslungsreiches Menü serviert. Zu jedem Gang gibt es einen Akt des Stücks „Mörderische Auslese“ von Mischa Martini, wobei der ganze Saal zur Bühne wird und alle Gäste zum Mitraten eingeladen sind.

Gespielt wird, soviel verrät Regisseur Erwin Schneeberger schon jetzt, wieder in bayerischer Sprache. Zudem soll das Martini-Stück noch mit einer guten Portion Lokalkolorit angereichert werden. Man darf also gespannt sein, was sich die Theatergruppe in diesem Jahr alles einfallen lässt.

Gespielt wird in diesem Jahr am Samstag, 16. November, am Freitag, 22. November und am Samstag, 30. November. Beginn ist jeweils um 19.30 Uhr, Einlass ab 18:30 Uhr. Im Anschluss an das Stück steht eine Aftershow-Party mit Barbetrieb auf dem Programm.

Karten für alle Termine gibt es übrigens am Sonntag, 6. Oktober im Anschluss an den Gottesdienst, ab 10:30 Uhr im Pfarrheim im Rahmen eines Kartenvorverkaufs-Frühstüppchens mit Weißwürsten und Brezn. Alle übrigen Karten sind ab Montag, 7. Oktober beim Genussmarkt Schneider zu den üblichen Öffnungszeiten zu haben.

Zudem weißt Regisseur Erwin Schneeberger darauf hin, dass sich die Gäste beim Kauf der Karten auch für ein Menü entscheiden müssen. Zur Auswahl stehen zwei Vorspeisen sowie drei Hauptspeisen. Jeweils eine davon ist vegetarisch. Zudem gibt es ein Dessert und einen Gruß aus der Küche. Ebenso im Preis von 39 Euro enthalten ist ein Aperitiv.

Wichtig ist auch, dass gekaufte Karten nicht zurück gegeben werden können. Der verhinderter Gast kann aber seine Karten an der Abendkasse des jeweiligen Aufführungstages zum Verkauf hinterlegen. Wenn sich ein Abnehmer findet, werden die Karten verkauft und der Gast bekommt sein Geld.

„Eine Besonderheit ist auch, dass man das Krimidinner – wie der Name ja schon verrät, nicht ohne Essen buchen kann. Zur

„Aftershow-Party“ mit Barbetrieb ist aber jeder – auch ohne Karten – herzlich willkommen.“

Dass das Krimidinner wie auch die Proben, die seit kurzem zwei mal wöchentlich stattfinden, nun doch nicht wie zunächst gedacht im Kultur-Stadl sondern im Pfarrheim stattfinden, hat rein organisatorische Gründe. „Das funktioniert mit der Anlieferung und der Küche einfach besser.“ (las)

MenüAUSWAHL

Vorspeise

mörderisch guter Räucherlachs an teuflisch pikanter Meerrettichsauce
oder
verdächtig aromatische Kürbiscrème Suppe

Hauptspeise

verdächtig zarte lauwarmer Hähnchenbrust in Honig-Sherry-Marinade,
aufgefunden in unmittelbarer Nähe von giftgrünem Salat und blutrotem Granatapfel
oder

Ragout vom Rind in Weinsauce, aufgefunden in unmittelbarer Nähe von
blutroten Cranberries mit deutlichen Spuren von Cayenne
oder

Kärtner Kürbiskernnudeln gefunden in giftgrünem Salat mit verdächtigen Waldpilzen

Dessert

verführerisch süße Bayrisch Creme mit Spuren von Waldbeeren

DA BILLI JEAN IS NED MEI BUA mit Stefan Leonhardsberger und Martin Schmid

„Eine echte Entdeckung“ – jubelte die Presse 2015. Und nahm damit vorweg, was heute jedem Kenner der Szene klar ist. Der Oberösterreicher Stefan Leonhardsberger und sein Augsburger Haberer Martin Schmid erobern mit ihrem Musikkabarett nicht nur die Kritiker, sondern auch die Herzen des Publikums im Sturm. Ob als Einheber von WANDA, auf der renommierten Bühne des Deutschen Theaters München oder bei Auftritten in ARD und BR – DA BILLI JEAN hält sein Publikum mit Dialektadaptionen großer Hits auf der Sessellkante.

Gemeinsam mit Co-Autor Paul Klambauer veredeln Leonhardsberger und Schmid dafür weltbekannte Melodien zu tragikomischen Einaktern in Popsong-Länge. So entführen sie ihr Publikum zu den Klängen von David Bowies „Space Oddity“ an Bord einer österreichischen Raumfahrtmission, die an frühpensioniertem Bodenpersonal zu scheitern droht. In der Adaption des S.T.S.-Klassikers „Irgendwann bleib i dann dort“ schmiedet ein frustrierter Grieche Auswanderungspläne. Und Tina Turners „Private Dancer“ gerät zu einer Hymne auf alle schüchternen Männer, die sich am Rand der Tanzfläche Mut antrinken. Das Rätsel um die Vaterschaft des kleinen Billi Jean bildet den dramaturgischen Rahmen, der die

zahlreichen Figuren und Schauplätze dieses Abends zusammenhält. Mit kraftvoller Stimme und außergewöhnlicher Bühnenpräsenz erweckt Stefan Leonhardsberger die Helden seiner Songs zum Leben. Seine Leidenschaft fürs Geschichtenerzählen zeigt sich auch in den Moderationen des ausgebildeten Schauspielers, der mit viel Charme und Spontanität durch den Abend führt. Perfekt ergänzt wird er dabei durch seinen Bühnenpartner Martin Schmid.

Der Augsburger Profimusiker setzt nicht nur musikalisch auf Reduktion, wenn er mit seinen Gitarrenarrangements den heißen Kern der Popmusik freilegt. Als ruhender Gegenpol zu Leonhardsbergers quirliger Performance gelingt es ihm, mit minimalistischer Mimik und sparsamen Wortspenden zu unterhalten.

Mal hochkomisch, mal nachdenklich, mal mitreißend wie ein Rockkonzert, lässt sich DA BILLI JEAN IS NED MEI BUA in keine bekannte Schublade stecken. Was zählt, ist ohnehin das Resultat - und das lässt sich am besten mit den Worten zusammenfassen, denn: „Am Ende mag sie keiner mehr gehen lassen“.



Konzert auf Einladung
der Aktiven Vohburger
am Sonntag,
27. Okt. 2019, 19:30 Uhr
im Kultur-Stadl

Karten zu 23,- Euro
plus VVK-Gebühr
DONAUKURIER-Vohburg,
Genussmarkt Schneider,
Stadtcafé Reith und okticket.de



Altneihäuser Feierwehrrkapell'n

Samstag 16.11.2019
Agnes-Bernauer-Halle
Beginn: 20 Uhr · Einlass: 19 Uhr
Eintritt: 34,50 Euro



Musikkabarett mit
Hubert Tremel
und Franz Schuier
und ihrem Programm:
Hoppladi hopplada
Bairisches
Beatles Brimborium

Freitag **18.10.2019** im Kultur-Stadl

Beginn: 20 Uhr, Einlass: 19 Uhr

Eintritt: 15Euro zzgl. VVK- Gebühr, Abendkasse: 18 Euro

GS DONAUKURIER
event.donaukurier.de
Geschenkhause Rampl
Genussmarkt Schneider



Hubert Tremel (Gesang, Gitarre) und **Franz Schuier** (Klavier, Gesang), das kultige Kleinkunst –Duo aus der Oberpfalz, widmen sich in ihrer Revue den berühmten Pilzköpfen. Ja, auch die Beatles waren gewissermaßen Oberpfälzer. Ohrwürmer ohne Ende: vom Song „Rühreier“ über das „piesgelbe Unterseeboot“ bis zum unvermeidlichen „Obladi Oblada“. Dazu die tragikomischen Geschichten von den Balkon-Beatles oder dem früheren Beatles- Fan Binner Michl. Eingepackt in ein mitreißendes Showprogramm im unverwechselbaren Stil von b.o.s.s. Musik zum Anfassen – amüsan und begeisternd für alle Altersgruppen – „**Unterhaltung vom Feinsten!**“

„Man braucht nur wenig
um ein glückliches Leben
zu führen“ (Marc Aurel)

**Genussvolle Präsente - individuell
und kreativ - finden Sie in
großer Auswahl bei uns.**



Vohburger Genussmarkt

Schneider

Der Genussmarkt mit Ambiente, Charme & Flair

www.genussmarkt-schneider.de

Inh. Gabriela Schneider

Gewerbestraße 15, 85088 Vohburg

Telefon 08457/7003

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 08.00 – 18.30 Uhr

Sa. 08.00 – 14.00 Uhr

Hoagart'n

am 9.11.2019
um 19.30 Uhr im Pfarrheim
Einlass ab 18 Uhr

Willi und Mane

oder auch „die Orthopädischen“

singen und spielen alte und neue
Wirtshauslieder bei den unterschiedlichsten
Anlässen und Veranstaltungen.



Waldbergmusi

Fünf Mädels aus der Holledau (Geisenfeld,
Niederlaurerbach und Unterempfenbach)
Namens Carola (Gitarre, Harfe), die Käthe
(Bass), Renate (Hackbrett), Rita (Akordeon)
und Alexandra (Zither). Sie spielen seit fünf
Jahren zusammen auf Hoagart'n, Advents-
konzerten und -feiern und in Kirchen.



Geschwister Seidl und Felix

Die Geschwister Antonia und Gabriel Seidl
treten schon seit Kindesbeinen bei
verschiedenen volkstümlichen Anlässen auf.
Seit mehreren Jahren werden sie zusätzlich
von Felix auf der Tuba begleitet.



Ilmtaler Dreig'sang

Diesen Dreigsang gibt es seit 2007, bestehend
aus Christoph Hellerbrand, Martin Schneider
und Klaus Mayr. An der Zither werden sie be-
gleitet von Christian Weber. Sie singen über-
wiegend bei kirchlichen Anlässen, aber auch
bei Hoagart'n und anderen Anlässen.

Geisenfelder Sängerinnen

Anneliese Lackermaier, Gisela Hofmeir
und Henriette Staudter. Singen altbayrisches
Liedgut sowie sakrale Lieder bei sozialen
Anlässen.



Mei Herz
Schlagt
boarisch!

Wieder mit dabei, da Hans und da Gerd
mit lustigen Geschichten und Witzten.

KEB Katholische
Erwachsenenbildung
Bayern

Erwin Kirschner führt wieder durch den diesjährigen Hoagart'n und präsentiert
Ihnen eine musikalische Vielfalt aus der Region.

Eintritt frei – Vorreservierung nicht möglich. Wir servieren auch Brotzeiten.

Service für ALLE Fahrzeugmarken Wohnmobil und Wohnwagen Service

Unser Service für den Herbst:



Auto Huber e. K.

- Winter-Check
- Reifenwechsel
- Reifen Montage und wuchten
- Professionelle Reifeneinlagerung
- Reifen und Räder

Wir führen eine große Auswahl von Reifen und Felgenhersteller.

Termienvereinbarung unter: 084 57/93 0054

Boarischer Abend

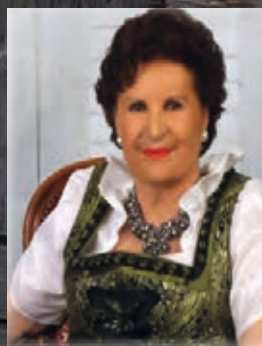
Der Heimat- und Kulturkreis Vohburg
veranstaltet am **12. Oktober 2019** im Pfarrheim Vohburg
einen boarischen Abend unter dem Motto

Boarisch gredt, gsunga und gspuid

Mit Harri Deiner vom Förderverein
„Brauchtum, Bayrische Sprache und Dialekte“



Uwe Döring (I alloa)



Kathi Radlmeier



De Holledauer Zuagroastn



Uschi Kufer



Beginn 19:00 Uhr · Einlass 18:00 Uhr

Eintritt ist frei · keine Reservierungen möglich

Kleine Brotzeiten gibt es auch:

An Kas, Wurst- und Fischsemmeln und a Schmoizbrot

- Diabetikerbehandlung
- Nagelprothetik
- Verschiedene Spangentechniken
- die medizinische podologische Fachtherapie für Fußbehandlungen
- Hausbesuche möglich
- Krankenkassenzulassung aller Kassen

Bettina Petsch

Staatlich geprüfte Podologin
und meinem Team

Am Gewerbepark 2 b
85104 Pförring
Tel. 08403/939 24 99

Wir suchen ab sofort einen
Podologen m/w/d
in Voll- oder Teilzeit
oder zur begleitenden Ausbildung.

Podologische Praxis
Medizinische
Fußpflege

Bettina Petsch





Senioren Ausflug nach Maria Birnbaum

Der Seniorenausflug der Pfarrei Sankt Peter Vohburg führte heuer nach Sielenbach zur Wallfahrtskirche Maria Birnbaum. Nach der Messfeier und dem gemeinsamen Mittagessen ging es weiter nach Friedberg. Dort wurde noch die Wallfahrtskirche Herrgotts-Ruh besucht. Nach einem gemütlichen Aufenthalt in Friedberg ging es wieder zurück nach Vohburg.



Sternwallfahrt zum seligen Bauern



Am Sonntag, den 22.09.2019 fand die traditionelle Sternwallfahrt zum seligen Bauern am Galgenberg statt.

Viele Gläubige aus Menning, Vohburg, Dünzing und Pleiling / Oberhartheim nahmen an der gemeinsamen Herz-Jesu-Andacht an der Kapelle teil.

Zum Schlusslied wurden die Prozessionslichter angezündet und alle Gruppierungen zogen sternförmig wieder in Richtung Heimat.



Menninger Seniorenausflug

Auf Einladung der Pfarrei Menning fand am 13. September der diesjährige Seniorenausflug statt. Es ging zunächst zur „Kleinen Kappel“ bei Neualbenreuth. Dort feierte Pfarrer Thomas Zinecker die Hl. Messe. Anschließend gab es in einer ortsansässigen Gaststätte das Mittagessen. Der Nachmittag wurde in Waldsassen verbracht. Dort stand eine Führung durch die barocke Klosterbasilika auf dem Programm, bevor es wieder heimwärts ging.



Traditionelle Fußwallfahrt nach Bettbrunn

Am ersten Sonntag im September fand die traditionelle Fußwallfahrt der Pfarrei St. Peter Vohburg nach Bettbrunn statt.

Bei herrlichem Wetter nahmen über 30 Gläubige daran teil. Bei der abschließenden Dankmesse konnte Pfarrer Zinecker auch viele „Autowallfahrer“ begrüßen.

Seilbahn, See und Spaß

Leogang und den Königssee steuerten in diesem Jahr 40 Frauen im Rahmen des Zwei-Tages-Ausflugs vom KDFB als Ziel an.

Am 21. und 22. September fuhren sie mit der Seilbahn auf den Berg Asitz. Dort wanderten sie, genossen die Aussicht und testeten im Park der Sinne ihre Wahrnehmung. Außerdem erkundeten die Damen den Königssee mit dem Schiff und besichtigten die Kirche St. Bartholomä auf der Halbinsel.



Auf geht's zum Phönix-Oktoberfest



Traditionsgemäß feierte das Phönix-Seniorenheim „Herzog Albrecht“ mitten im September sein Oktoberfest - witterungsbedingt.

Petrus meinte es denn auch gut mit den Beteiligten, denn er ließ den Himmel aufklaren und herrliches, warmes Herbstwetter aufziehen. Das Oktoberfest wurde mit einem ökumenischen Gottesdienst, zelebriert vom evangelischen Pfarrer Reinhard Wemhöner und von Pfarrer Thomas Zinecker, um 13 Uhr eingeleitet. Eine Stunde später erfolgte die offizielle Eröffnung durch die Leiterin des Hauses Katharina Landgraf. Sie nahm die Gelegenheit wahr, langjährige Mitarbeiterinnen zu ehren und neue vorzustellen. Hildegard Ausfelder ist seit 10 Jahren in Vohburg, Maria Tabacariu feiert 5-jähriges Jubiläum. Zum 1. Oktober übernimmt Anja Marciniak die Pflegedienstleitung, ihre Stellvertreterin wird Vanessa Tomaschefsky.



Christina Hartmann kümmert sich seit März als Praxisanleitung um die Azubis.

Den Nachmittag gestaltete der Musiker Paule mit Oldies aus den 60ern. Da wagten sogar ein paar Personen ein kleines Tänzchen. Mit Trachten und Instrumenten im Eigenbau sorgten die Plattler-Bixn zwischendurch für Abwechslung mit humorvollen Einlagen. Natürlich gab es auch wieder das Glücksrad und die Hüpfburg. Und wer einmal einen Blick ins Haus werfen wollte, der hatte an mehreren Terminen die Möglichkeit eine Hausführung mitzumachen.

Ehrung und Vorstellung (von links): Die Leiterin Katharina Landgraf, stellv. Pflegedienstleitung Vanessa Tomaschefsky, Pflegedienstleitung Anja Marciniak, die Leiterin Soziale Dienste Sabine Sommer, Hildegard Ausfelder (10-jähriges Jubiläum), Maria Tabacariu (5-jähriges Jubiläum) und Christina Hartmann (neue Praxisanleitung). Foto: Bauer



Anzeige



GOLDWELL

Haarmoden ER & SIE

Inh. Rosi Lehner
Reinschmiedstr. 6
85088 Vohburg
Telefon 08457-1414



Mit „CURLY TWIST“
von Goldwell schwungvoll
in den Herbst

Ebenfalls bei uns:

Schmuck aus Edelsteinen

Ivonne Ziemer

Jedes Schmuckstück ein

Unikat

Fertigung auch auf
Bestellung

Wir freuen uns
auf Ihren Besuch!



Von Pflegegraden und Fragemodulen

Sind Sie selbst ein Pflegefall oder pflegen Sie Angehörige? Dann sind Sie bei Elisabeth Buchbauer goldrichtig. Sie kümmert sich bei der Caritas Pfaffenhofen um pflegende Angehörige. Auf Einladung der Aktiven Senioren informierte sie in Vohburg über Pflegegrade und den Weg dorthin.

Mit der Pflegereform 2017 wurden die 3 Pflegestufen als nicht mehr zeitgemäß abgeschafft und durch 5 Pflegegrade ersetzt, die langfristig erforderlich sein müssen und der heutigen Pflegesituation und den Möglichkeiten besser entsprechen. Sie bestehen aus Geld- und Sachleistungen. Die Pflegeversicherung ist immer an die zuständige Krankenkasse gekoppelt. Von dort muss auch ein Formular für Grundsatzfragen angefordert werden, wenn ein Antrag auf Unterstützung gestellt werden soll. Dies kann durch die Person, die ein Pflegefall ist, selbst erfolgen oder durch einen Beauftragten. Manchmal wird er auch bei der REHA oder durch ein Krankenhaus gestellt. „Ganz wichtig ist“, so Buchbauer, „dass der Antrag vor irgendwelchen Aktionen, zum Beispiel häusliche Umbauten, gestellt wird.“ Nach Terminvereinbarung kommt dann ein Mitarbeiter zur Überprüfung. „Hierzu lassen sich zahlreiche Vorbereitungen treffen“, so Buchbauer. Darunter zählt sie auf: Ein ärztliches Gesundheitsbild, eine Medikamentenliste, Gutachten und nach Möglichkeit ein Pflegetagebuch, in dem dokumentiert ist, was der Pflegefall braucht, von der Aufstehhilfe am Morgen bis zur Insulinspritze. Innerhalb von 25 Tagen ab Antrag muss eine Zuweisung zu einem Pflegegrad oder die Absage erfolgen. Eine Leistung erfolgt dann rückwirkend ab dem Tag der Antragstellung. Die Überprüfung



besteht aus drei Teilen: Einem Fragebogen, der Begutachtung und den Empfehlungen. Die Begutachtung erfolgt nach acht Modulen, von denen sechs in die Bewertung mit unterschiedlicher Gewichtung einfließen. Die sechs entscheidenden Module sind: Mobilität, kognitive und kommunikative Fähigkeiten, Verhaltensweisen und psychische Problemlagen, Selbstversorgung, Bewältigung von krankheitsbedingten Anforderungen, Gestaltung des Alltagsleben.

Hierzu hat der Landkreis Pfaffenhofen eine Broschüre „Pflege zu Hause“ herausgebracht, die in vielen Gemeinden ausliegt oder von der Caritas bezogen werden kann. „Auch hier gilt, dass eine gute Vorbereitung viel zum Erfolg beitragen kann“, so Buchbauer. Man muss sich nicht extra dumm stellen, aber manche Senioren, die sonst kaum aus dem Rollstuhl kommen, versuchen dann noch Purzelbäume zu zeigen. Und wie sieht die Leistung aus? Die

ist verschieden und richtet sich auch nach dem Pflegeort. In jeder Stufe gibt es derzeit 125 Euro Entlastungsbetrag, aber nicht auf das Konto, sondern zur Verrechnung mit einer Leistung. „Das kann auch Tagespflege sein“, so die Referentin, „nicht aber Haushaltshilfe.“ Klar, dass es nach dem Vortrag noch jede Menge Fragen gab, denn die Mehrzahl der 15 Interessentinnen hat selbst einen Pflegefall zu Hause oder im Verwandtenkreis.

Wer Fragen hat, kann sich unter der Telefonnummer **08441/8083-810** an Frau Buchbauer wenden oder unter der E-Mail-Adresse **Elisabeth.Buchbauer@CaritasMuenchen.de**

Als nächster Termin für ein Treffen wurde **Mittwoch, 9. Oktober**, wieder um 15 Uhr im **Stadtcafé** vereinbart. **Johann Bauer, selbst Betroffener, spricht dann über „Blut stechen muss nicht sein - Zucker messen mit Sensoren“.** (bav)

Was Warmes
braucht der Mensch!

Ein feines
Süppchen am
Mittag.

Schartlbecks Café



Hohenstaufenstraße 2
85088 Vohburg
Telefon 08457 9144

180
JAHRE

Dienstag bis Freitag
5.30 – 18.30 Uhr
Samstag 5.30 – 12.30 Uhr

Sonntag von 7.00 bis
17.00 Uhr geöffnet

Montag geschlossen



St. Martin



In der Turnhalle wurden alle Kinder, die im kommenden Jahr eingeschult werden zum „SCHLAUFUCHS“ ernannt. Sie wurden vermessen, lernten Interessantes über den Fuchs und haben eine Arbeitsmappe erhalten, in der schulvorbereitende Aufgaben erarbeitet werden. Abschließend durften alle einen Glückspilz gestalten.



Vier Glückwunschkugeln unserer Einweihungsfeier wurden an uns zurückgeschickt.

Der weiteste flog 187 km Luftlinie bis nach Österreich. Wir gratulierten den Gewinnern und überreichten im Namen der Stadt Vohburg die Preise.



Die neuen Krippenkinder sind gut in der Sternengruppe angekommen.



Die Schlaufüchse der Kita St. Martin durften bei der Kartoffelernte der Familie Schäringer mithelfen.

Herzkartoffeln, riesige Kartoffeln, Minis und viele lustige Formen entdeckten die Kinder während dem Sammeln.

Auch das „Rodern“ mit der Maschine wurde genauestens beobachtet.

Vielen herzlichen Dank an Familie Schäringer für diese tolle Aktion!



KINDERTAGESSTÄTTE SPATZENNEST



Dienstjubiläum von Frau Raba

Zum 25-jährigen Dienstjubiläum unserer Frau Raba überbrachten Bürgermeister Martin Schmid und Herr Amann die besten Glückwünsche und dankten für die geleistete Arbeit.



Mein Vohburg – hier bin ich zu Hause

In diesem Jahr lautet unser Jahresthema „Mein Vohburg – hier bin ich zu Hause“. Wir werden viele interessante Institutionen besuchen und uns mit den heimischen Pflanzen und Tieren beschäftigen.

Zu Beginn befassen wir uns erst einmal mit dem eigenen Heim und überlegen, in welchem Ortsteil die Kinder wohnen.

50 Euro sind Ihnen **sicher!**



Wir checken Ihre Versicherungen

Wir meinen, dass Sie bei einem Wechsel von mindestens drei Versicherungen – z. B. Ihrer Hausrat-, Haftpflicht- und Unfallversicherung – zur HUK-COBURG mindestens 50 Euro im Jahr sparen.

Sollte die HUK-COBURG nicht günstiger sein, erhalten Sie einen 50-Euro-Amazon.de-Gutschein – als Dankeschön, dass Sie verglichen haben.

Kommen Sie vorbei – wir freuen uns auf Sie!

Mehr Informationen und Teilnahmebedingungen finden Sie unter www.HUK.de/check

Vertrauensmann

Karl Schmid
Tel. 0157 88722501
karl.schmid@HUKvm.de
Sandweg 10
85088 Vohburg
Knodorf
Termin nach Vereinbarung



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig



FÜRbacher-WALTER
Steinmetzwerkstätte

HERBSTZEIT

LASSEN SIE SICH INSPIRIEREN



PROFESSIONELL & ZUVERLÄSSIG

www.fuerbacher-walter.de

Fürbacher-Walter GmbH • Steinmetzwerkstätte • Gewerbestraße 19 • 85088 Vohburg
Telefon 08457/930130 • Telefax 08457/930131 • E-Mail info@fuerbacher-walter.de



Alle neuen Kinder habe sich sichtlich gut eingewöhnt.



Pünktlich zur Herbstzeit läuft das Projekt: „In meinem kleinen Apfel“



Kinderkrippe
KRA**B****B****E****L****K****I****S****T****E**



Kindergarten
R**A****P****P****E****L****K****I****S****T****E**



Eltern – Kind – Campen in der Rappelkiste

Im Juli veranstaltete der Elternbeirat zum Abschluss des Krippen- bzw. Kindergartenjahres wieder das Eltern-Kind-Campen im Garten der Rappelkiste. Schon am Nachmittag wurden die Zelte aufgebaut und mit den Kita-Freunden der Garten unsicher gemacht, während die Eltern entspannt beieinander sitzen konnten. Am Abend wurde eine Autoladung Pizza geordert, welche in zwar großer aber gemütlicher Runde ver-

speist wurde. Im Anschluss wurde getanzt, bei Stockbrot und Marshmallows an der Feuerstelle gesessen und viel gelacht.

Bevor es gegen 23:00 Richtung Nachtlager ging wurde eine kleine Wanderung unternommen, bei der die Kinder die Rutsche einmal im Dunklen ausprobieren durften.

Am nächsten Morgen wurde noch einmal gemeinsam gefrühstückt, ehe jede Familie wieder ihres Weges ging.

Alle waren sich einig: es war ein tolles Erlebnis für Groß und Klein und muss unbedingt im kommenden Sommer wiederholt werden.

Ein ganz herzliches Dankeschön hierbei an das Team der Rappelkiste für das Vertrauen in den Elternbeirat und die mitwirkenden Eltern und für die Nutzung von Garten und sanitären Anlagen.

Aktion „Geschenk mit Herz“



Wie schon in den vergangenen Jahren beteiligt sich der Integrative Kindergarten Rappelkiste/Krippe Krabbelkiste wieder an der Hilfsaktion „Geschenk mit Herz“.

Machen auch Sie einem bedürftigen Kind eine unvergessliche Weihnachtsüberraschung! Bis 11. November werden die Weihnachtspäckchen gesammelt, die dann von freiwilligen Helfern der Hilfsorganisation

HUMEDICA abgeholt und noch vor Weihnachten an ihre Bestimmungsorte gebracht werden. In diesem Jahr dürfen sich Kinder in Albanien, im Kosovo, in der Ukraine, in Rumänien, in der Republik Moldau, in Serbien und in Bayern auf ein Geschenk mit Herz freuen.

Weitere Informationen zur Spendenaktion können Sie dem Flyer entnehmen, der

demnächst im Kindergarten Rappelkiste, in der Kita St. Martin in Menning und im Rathaus ausliegt.

Sammelstelle für die Päckchen ist der Integrative Kindergarten Rappelkiste, Hartackerstr. 27 in Vohburg.

Herzlichen Dank für Ihre Spenden

Von Schultüten und Korridor-Kindern



Große runde Augen, die gespannt, halb neugierig, halb schüchtern zwischen all den neuen Menschen – Lehrer, andere Eltern, Bürgermeister und viele andere mehr – hin und her wandern. Gespannte Kinder und Eltern, die sich fragen, was wird das jetzt werden? Was erwartet uns da? Klappt es mit den Lehrerinnen und den Klassenkameraden, mit dem Lesen, Schreiben und Rechnen? Und überhaupt, was mag drin sein, in der riesigen Schultüte, die zum ersten Schultag genauso dazu gehört wie Ranzen und Mäppchen.

59 Mädchen und Buben wurden an der Grund- und Mittelschule Vohburg in die drei ersten Klassen eingeschult. Deutlich weniger als in den Vorjahren, fehlten doch die sogenannten Korridor-Kinder. Für Kinder, die zwischen dem 1. Juli und dem 30. September

sechs Jahre alt werden, wurde zum Schuljahr 2019/2020 ein sogenannter Einschulungskorridor eingeführt. Die Eltern entscheiden nach Beratung und Empfehlung durch die Schulen frei, ob ihr Kind zum kommenden Schuljahr oder erst ein Jahr später eingeschult wird. Nicht wenige haben daraufhin entschieden, ihrem Kind noch ein Jahr Zeit zu geben. An sich keine schlechte Sache, findet man an der Grundschule. Allerdings hätte man sich gewünscht, dass die Eltern schon früher im Jahr entscheiden müssen, ob ihr Kind eingeschult werden soll oder nicht. „So hängt alles lange in der Luft und man kann erst spät planen, wie viele Klassen es tatsächlich geben wird.“

Am Ende hatte man Glück: Drei Klassen mit geringen Schülerzahlen konnten gebildet werden, die ein gutes Lernen fast garantieren.

Am ersten Tag jedenfalls fühlten sich viele der frisch gebackenen Schulkinder nach einer kleinen Eingewöhnung schon sichtlich wohl in ihrer neuen Umgebung: „Ich sitz neben dem Jonas und die Lehrerin ist voll nett! Hausaufgaben haben wir auch schon. Ich freu mich schon auf morgen“, sprudelte es da aus dem Ein oder Anderen heraus, kaum hatte er nach dem am ersten Tag nur kurzen Unterricht das Klassenzimmer verlassen.

Und dann war auch endlich der große Moment gekommen: Der Blick in die Schultüte, in der sich neben Stiften und Süßigkeiten fast immer auch Spielzeug verbarg. „Das gehört halt dazu“, sagte eine der Mütter schmunzelnd ehe es Richtung Auto „und dann zur Oma zum Mittagessen und Erzählen“ ging.

(las)



Frau Doris Nouchkioui-Schwarz ist neue Konrektorin



Zum Ende des vergangenen Schuljahres hat Konrektor Dietmar Weichinger die Grund- und Mittelschule Vohburg verlassen. Die ganzen Sommerferien über rätselten Schüler und Eltern, wer ihm nachfolgen wird. Nun ist klar, die neue erste Konrektorin in Vohburg heißt Doris Nouchkioui-Schwarz und sie ist an der Schule keine Unbekannte. Vor gut einem Jahrzehnt nämlich war sie schon einmal für sieben Jahre als Lehrerin vor Ort und fühlte sich schon damals sehr wohl.

„Ich komme aus dem Landkreis, ich lebe hier und ich war auch schon immer an Schulen im Landkreis tätig“, erzählt die 48-jährige. Nach dem Referendariat in Wolnzach ging es für sie nach Vohburg. „Ich wurde dann, obwohl ich gerne hier geblieben wäre, nach Schweitenkirchen versetzt“, erzählt sie. Nach neun Jahren an der dortigen Mittelschule ging es für zwei Jahre nach Hohenwart. „Ich war dort ein Jahr Konrektorin und habe die Schule dann ein weiteres Jahr kommissarisch geleitet“, erzählt sie und fügt hinzu, „insofern ist die Arbeit in der Schulleitung für mich nicht ganz unbekannt. Ich weiß, was da an Arbeit dran hängt.“ Dennoch: Wurde sie in Hohenwart – „wo es dann trotz allem recht gut lief“ – noch weidlich ins kalte Wasser geworfen, erhofft sie sich in Vohburg Erfahrungen sammeln zu können, „die mir dann auch in Zukunft nützlich sein werden. Von Frau Bachmaier kann man nämlich, da bin ich mir sicher, gerade in Sachen Leitung einer Schule sehr viel lernen.“

Zurück nach Vohburg kommt Nouchkioui-Schwarz auf eigenen Wunsch: „Ich kenne hier noch einige Kollegen und ich glaube fast, dass ich auch den ein oder anderen meiner ehemaligen Schüler wieder sehen werden. Dann allerdings natürlich nicht im Unterricht, sondern beim Elternabend der Grundschule“, sagt sie schmunzelnd.

Zumindest als Lehrerin wird sie allerdings nicht für die Grundschule sondern für die Mittelschule zuständig sein. In diesem Jahr wird sie Klassenlehrerin einer M9. „Ich habe hier schon früher die M8 bis M10 unterrichtet und das liegt mir auch sehr, weil ich ganz allgemein lieber hohe als niedrige Klassen unterrichte“, erzählt sie und schwenkt dann direkt zu ihren ganz persönlich Lieblingsfächern Mathe und GSE beziehungsweise GPS. Beides seien Sachen, für die sie sich begeistern könne, die ihr wichtig seien und die sie deshalb auch gerne unterrichte.

Eine andere wichtige Sache war und ist für sie der Sport: „Ich habe früher mal in der zweiten Liga Volleyball gespielt, aber dafür fehlt seit Langem die Zeit“, sagt Nouchkioui-Schwarz. Heute gilt ihre Begeisterung zu einem nicht geringem Maß ihrem Beruf: „Mich begeistert die Arbeit mit Kindern und Jugendlichen und ganz besonders zu sehen, was sie aus ihrem Wissen und ihren Fähigkeiten machen. In der Schule und natürlich auch danach. Das finde ich total super!“ An der Mittelschule Vohburg wird sie dazu jedenfalls genug Gelegenheit haben. (las)

Wer versteckt sich in dieser Faschings- saison noch vor der Öffentlichkeit?



So viel
sei
verraten:



Kennengelernt hat sich unser diesjähriges **Prinzenpaar** bei der Arbeit. Beide wurden sie im gleichen Jahr geboren und tatsächlich wohnt dieses Mal keiner der Beiden in der Vereinsheimat Vohburg.

Wenn eure Spekulationen nun nicht in Schall und Rauch aufgehen sollen kommt am 09.11. zur Inthronisation und lüftet gemeinsam mit uns das Geheimnis um das Prinzenpaar der Saison 2019/2020.

Von unserem **Kinderprinzenpaar** weiß man nicht viel. Der Prinz kommt aus einem Vohburger Ortsteil und die Prinzessin ist Grenzgängerin. Die Körpergröße und die Armspannweite des neuen Prinzenpaares beträgt zusammen 7,04 Meter.

Falls ihr jetzt neugierig geworden seid, könnt ihr euch bei der Inthronisation am 09.11.2019 ab 18:30 Uhr im Rathaus überraschen lassen.

Rockoldinger Jungschütze schießt sich bis zur Deutschen Meisterschaft



Am 28.08.2019 fanden die Deutschen Meisterschaften auf der Olympiaschießanlage Hochbruck statt.

Michael Wittmann vom Schützenverein „Einigkeit“ Rockolding hat sich nach den Erfolgen bei der Oberbayerischen Meisterschaft und der Bayerischen Meisterschaft in der Disziplin Luftgewehr stehend qualifiziert.

Er trat gegen die besten Schützen in der Altersgruppe Junioren aus ganz Deutschland an. Am Ende reichte es leider nur für den 56. Platz.

Der Schützenverein „Einigkeit“ Rockolding gratuliert zur erfolgreichen Teilnahme an der Deutschen Meisterschaft und wünscht weiterhin viel Erfolg.

Fischerclub Vohburg

Wir suchen ab sofort eine Hilfe für unser Büro im Fischerheim.

Die Aufgaben sind die Mitgliederverwaltung und das Erledigen des Schriftverkehrs.

Die Arbeitszeit beträgt monatlich ca. 10 Stunden und kann flexibel eingeteilt werden. Interessenten können sich gerne bei Alois Pröpster, Telefon **0172-8247297** oder unter **info@vohburger-fischerclub.de** melden.

Rockoldinger Vereine

TERMINNE

Fischerverein:

- 23.11.2019 Jahresabschlussfeier beim Haberfelder
- 01.03.2020 Jahreshauptversammlung Beginn 15:00 Uhr
- 20./21.06.2020 Fischerfest

Krieger- und Kameradenverein:

- 30.11.2019 Kriegerjahrtag im Sportheim Beginn 18:00 Uhr
- Februar 2020 Jahreshauptversammlung

Freiwillige Feuerwehr:

- 06.01.2020 Jahreshauptversammlung

Kleintierzuchtverein:

- 28./29.12.2019 Kleintierausstellung
- 25.01.2020 Jahreshauptversammlung

Sportverein:

- 14.12.2019 Weihnachtsfeier

Schützenverein Einigkeit Rockolding

- 07.12.2019 Adventsfeier vor dem Schützenheim

Alle Vereine

- 24.11.2019 Tag der Vereine
8:30 Uhr Gottesdienst anschließend Frühschoppen im Sportheim



S-A-N BAUMONTAGE



WIR BRINGEN
SONNE
AUF IHR DACH!

Ihr Experte für Ihre Photovoltaik-Dachanlage:

- ▶ Planung und Montage
- ▶ Wartung

SAN Baumontage

Inh. Noby Soliman

Dollinger Str. 7

85088 Vohburg a. d. Donau - Pleiling

INFO-TEL. 0176-31474478
www.san-baumontage.de

Anzeigen

Autohaus Kaltenecker GmbH

... hier finden Sie Ihr Auto!

In unserem Familienbetrieb bieten wir Ihnen kompetenten Service
mit Herz und Verstand – und das seit 1949!

Frühzeitig auf Winterreifen wechseln!

Bei uns finden Sie günstige
Komplettradangebote
und Reifen aller Marken!

Kein Platz im Keller oder in der Garage?

Nutzen Sie doch unseren
Einlagerungsservice mit Räderreinigung!

Neumühlstraße 6 · 85088 Vohburg · Tel. (08457) 1434 · Fax (08457) 2727
E-Mail: anfrage@auto-kaltenecker.de · www.auto-kaltenecker.de



Veranstaltungen des Obst- und Gartenbauvereins



Einladung zur
23. Präsentation
„Heimisches Obst-
und Streuobst“
am 06. Oktober 2019
Landratsamt Pfaffenhofen
Eingangshalle des Haupt-
gebäudes, Hauptplatz 22

Auf dieser schon traditionellen Veranstal-
tung des Landkreises in Zusammenarbeit mit
dem Kreisverband für Gartenbau und Landes-
pflege, den Imkern und dem Amt für Ernäh-
rung, Landwirtschaft und Forsten erfahren Sie
viel Interessantes rund Apfel, Birne usw.

Ein Pomologe hilft bei der Obstsortenbe-
stimmung für Kernobst (max. 2 – 3 Sorten je
Haushalt, es werden 3 – 4 typische Früchte
und ggf. ein Ast zur Bestimmung benötigt).
Die Veranstaltung findet von 10:30 Uhr bis
17:00 Uhr statt.

Herbstbasar im Lehrgarten

Am **Samstag, den 12.10.** findet ab 10:00
Uhr unser Herbstbasar statt. Wir freuen uns
auf zahlreichen Besuch. Ab 11:00 Uhr gibt es
Bratwürste und Sauerkraut.

Wir verkaufen an diesem Tag Apfel-, Trauben-
und Quittensaft (BAG in Box, 5 Ltr. bzw. 3 Ltr)
– naturrein und 100% BIO-Qualität.

Auch verschiedene Marmeladen und Frucht-
aufstriche, sowie selbstgemachte Liköre usw.
haben wir im Angebot.

INFO-Abend zum Thema „Wildkräuter und Naturapotheke“

Für Dienstag, den **15. Oktober, 19:00 Uhr**
lädt der Obst- und Gartenbauverein recht herz-

lich ins Pfarrheim in Vohburg ein. Die Veran-
staltung ist nicht nur für Vereinsmitglieder
gedacht!!! Sie ist öffentlich und kostenfrei.
**Wir freuen uns auf viele interessierte
Besucher.**

Referent des Abends ist Herr Helmut Löffler
von der Paartaler Natur- und Wildkräuter-
Schule. „Die Hausmittel der Alten“ so lautet
der Titel des Vortrags, den uns der Kräuterpä-
dagoge aus Hohenwart halten wird. Er ist
auch Fachberater für Selbstversorgung mit
essbaren Wildpflanzen und Phytotherapie
(Natura Naturans).

Bevor Apotheken Pillen, Pulver und Salben
mixten und die Lebensmittelindustrie Konser-
ven und Fastfood produzierten, war es für
den Menschen ganz natürlich, seine Heil-,
Hilfs- und Lebensmittel selbst herzustellen, zu
sammeln und haltbar zu machen, sowie Vor-
räte für den Winter anzulegen. Dieses Wissen
ging leider von Generation zu Generation zu-
nehmend verloren. Es geriet in Vergessenheit.
Heute werden wir überschwemmt mit Fertig-
präparaten, mit Nahrungsergänzungsmitteln
und vielem anderen mehr. Und es ist natür-
lich auch bequem, sich am Einkaufsregal zu
bedienen.

Löffler wird die verschiedenen volksheil-
kundlich relevanten Pflanzen vorstellen und
die Anwendungsmöglichkeiten erklären.

Vereinsausflug 2020

Es geht in der ersten Woche der Pfingstfe-
rien in die Lausitz mit Ausflügen nach Nieder-
schlesien und Nordböhmen.

Termin: 03. – 07.06.2020

Folgende Stationen werden besucht:

- der Findlingspark in Nochten
- die Stabkirche Wang in Krummhübel
(Nationalpark Riesengebirge/Schneekoppe)
- die Stadt Hirschberg in Schlesien
(heute Jelenia Gora)
- die Altstadt von Görlitz an der Neiße
- das „Wallenstein“-Schloss in Friedland
(Frýdlant)
- die Wallfahrtsbasilika Maria Heimsuchung
in Haindorf (heute Hejnice)
- die Altstadt von Zittau im „Dreiländereck“
Deutschland-Polen-Tschechien
- das Kloster St. Marienthal an der Neiße
- der Rosengarten in Forst
- der Fürst-Pückler-Park in Bad Muskau
(UNESCO-Weltkulturerbe)
- und Schloss Pillnitz im Elbtal, ein Ensemble
aus Architektur und Gartenkunst.

**Weitere Informationen gerne
unter 08457/1316.
Anmeldungen
sind ab sofort möglich.**

Der Natur auf der Spur
- komm und schau, was es zu entdecken gibt!

Naturfuchse Vohburg

Im Rahmen unseres Projektes „Der Natur auf der Spur“ fand am 31. August im Lehrgarten
ein Sommerfest mit vielen Aktionen für die Kinder statt (ausführlicher Bericht in der nächsten
Ausgabe der VOHBURGER Nachrichten).

**38 Kinder sind zwischenzeitlich Mitglied im Obst- und Gartenbauverein und Grün-
dungsmitglieder der neuen Kinder-/Jugendgruppe geworden.** Sie konnten zwischen meh-
reren Namensvorschlägen auswählen und haben sich in Anlehnung an das Vohburger
Wappentier für „Naturfuchse“ entschieden.



Die Aktiven Vohburger und der Obst- und Gartenbauverein Vohburg laden sie recht herzlich zum gemeinsamen Vortrag ein

DER WEG ZUM DREI ZONEN GARTEN

Wann: Mittwoch, 16.10.2019 | **Beginn:** 19:00 Uhr | **Ort:** Vereinsgaststätte TV Vohburg
Der Eintritt zur Veranstaltung ist kostenlos



HORTUS 
NETZWERK
VIELFALT . SCHÖNHEIT . NUTZEN

Ein Hortus ist – wie der lateinische Name es schon verrät – ein Garten. Ein Garten für die Natur und den Menschen. Er unterscheidet sich jedoch von anderen Gärten durch seinen Aufbau.

Das Geheimnis ist die Gliederung in drei Zonen:

- Pufferzone
- Hotspot-Zone
- Ertragszone

Durch dieses Modell gelingt jedem Gartenbesitzer eine ausgewogene Gestaltung. So

entsteht Lebensraum für Bienen, Schmetterlinge, andere Insekten und Nützlinge. Zusätzlich ist genug Platz, um nachhaltig gesunde Lebensmittel für den Eigenbedarf anzubauen.

Der „Erfinder“ und Referent Markus Gastl:

Er ist Krankenpfleger, studierter Geograph, Landschafts- und Gartenführer, Visionär, Naturschützer, Insektenfreak und Buchautor

- „Der drei Zonen Garten“
- „Ideenbuch Nützlingshotels“
- „Permakultur & Naturgarten“

Markus Gastl

Für sein Engagement wurde er 2018 mit der „Bayerischen Staatsmedaille“ ausgezeichnet. Sie ist die höchste Auszeichnung, die der Bayerische Staat für „herausragende Verdienste um die Umwelt“ zu vergeben hat.

Sein Projekt wurde von den Vereinten Nationen 2019 offiziell als UN-Dekade-Projekt ausgezeichnet. Hierbei ruft die Staatengemeinschaft die Weltöffentlichkeit auf, sich für die biologische Vielfalt einzusetzen.

Sauwa Kicker gegen San Marino

Ein Freundschaftsspiel der ganz besonderen Art absolvierten die Vohburger Sauwa Kicker am vergangenen Wochenende: Auf dem kostenlos zur Verfügung gestellten Platz des SV Menning traten sie gegen eine Ü35 Auswahl renommierter Spieler und teils ehemaliger Profis aus San Marino an.



„Ein große Ehre“, wie Vereinsvorsitzender Thomas Wibmer schon im Vorfeld sagte. Noch größer war dann die Freude, als sich nach dem Spiel auch das Ergebnis sehen lassen konnte: Zwar unterlagen die Vohburger Spaßfußballer, allerdings nur mit einem sehr respektablen 3:4 und das kann sich, so Wibmer, „echt sehen lassen!“

Viel Spaß an der Veranstaltung hatte auch

die Auswahl aus San Marino, die sich vor knapp 20 Jahren in dem Ansinnen gegründet hat, ehemaligen Profis die Chance zu geben weiter Fußball zu spielen und dabei noch Gutes zu tun. Die Einnahmen der Spiele kommen jeweils der Organisation San Marino for the Children zu Gute. Und auch die Sauwa Kicker haben sich entschlossen, die gesamten Einnahmen des Tages zu spenden.

Ein Gegenbesuch in San Marino, bei dem dann auf einem der neun großen Plätze des Landes gespielt werden wird, ist übrigens für das kommende Frühjahr bereits geplant. (las)



Halten Sie nicht an hohen Strompreisen fest.

Wechseln Sie zum fairen
Stromanbieter aus der Region.



Jetzt
mit den
SWI
sparen!

www.sw-i.de/swi-regiovolt

STADTWERKE
INGOLSTADT

Besser ganz nah!

Lichttest kostenlos

Der Lichttest umfasst die Licht- und Funktionsprüfung sowie die Prüfung der vorschriftsgemäßen Einstellungen der Scheinwerfer bei allen Lichtsystemen.



Gewerbestraße 27 ■ 85088 Vohburg ■ Tel. 084 57/91 41 ■ Fax 084 57/91 43
info@auto-ruhfass.de ■ www.auto-ruhfass.de

5. Weinfest des Schützenvereins Irsching



am Samstag, den 05.10.19
ab 19:00 Uhr im
Schützenheim Irsching.

Auf euer Kommen freut sich



Einladung zum 43. Deutschen Schnupf- verbands- pokal



**Liebe Freunde
des Schnupftabaks,**

die Schnupffreunde Knodorf-Irsching laden Euch recht herzlich am 26.10.2019 zum 43. Deutschen Schnupfverbandspokal-Pokal nach Irsching ein.

Der Schnupfwettbewerb findet im Saal der Gaststätte Warmbad Irsching, Paarstraße 20, 85088 Irsching statt.

Natürlich stehen schöne Pokale für jede teilnehmende Mannschaft sowie für die besten Einzelschnupfer bereit.

**Die Veranstaltung ist wie folgt geplant:
(Änderungen vorbehalten)**

17:45 Uhr Ende der Anmeldeänderungen
18:00 Uhr Begrüßung
18:30 Uhr Beginn des Wettkampfes
22:45 Uhr Siegerehrung

**Eure
Schnupffreunde Knodorf-Irsching**

Reststoffaktion Sommerstoffe ½ Preis!

**Neue Herbststoffe von der
Messe eingetroffen!**

**Ihr Spezialist für Gardinen, Möbelstoffe,
Kleiderstoffe und Zubehör**

Köschinger Stoffe · Bahnhofstr. 2 · 85092 Kösching
Tel. 084 56/918168 · Fax 084 56/964694

**Fleisch- u.
Wurstspezialitäten
Partyservice
Events u. Feste
Spannferkel vom Grill**



Vorbestellungen jederzeit möglich.

Landmetzgerei Pschorn
Auertorstr. 6, 85088 Vohburg, Tel. 0 84 57/72 77
E-Mail: landmetzgerei-pschorn@t-online.de



Qualität
Fachkompetenz
Persönlicher Service

AMSC GmbH

Automobiles Mobilitäts- und Service Center Vohburg GmbH

Gewerbestr. 27 – 85088 Vohburg
Tel. 084 57/33 79 96-0
E-Mail: info@amsc-vohburg.de
Internet: www.amsc-vohburg.de

**TOP QUALITÄT ZU DEN
BESTEN PREISEN IN DER REGION**

Öffnungszeiten:*

Dienstag 16 - 18 Uhr
Freitag 10 - 12 Uhr, 16 - 18 Uhr
Samstag 10 - 12 Uhr

***24 Stunden Frische Bio-Eier**
Bioeier-Frischeautomat am Hofladen.



Der Bio-Hofladen mit
Produkten aus eigener
Erzeugung und vielen
"Feinschmeckereien"
aus der Region.

Familie Rettermayer,
Bio-Bauern

**"G'sund auf
den Tisch"**



Oktober Aktion!
Frische Bio-Suppenhühner vor-
bestellbar im Hofladen
bis 15. Oktober 2019

Hof-Lader'l

Biohof Rettermayer Habichtstrasse 40, 85088 Vohburg
www.biohof-rettermayer.de

TV 1911 Vohburg Da mach ich mit!



Liebe Vereinsmitglieder,

der TV Vohburg zählt mit ca. 1400 Mitgliedern zu den größten Vereinen in der Umgebung. In 8 verschiedenen Abteilungen ermöglicht der TV Vohburg allen sportbegeisterten Mitgliedern, sich in einer der vielen Sparten des TV Vohburgs sportlich zu betätigen. Wir sind stolz, unser großes Sportgelände mit Sportheim unser Eigen nennen zu dürfen. Die vielen Aufgaben des Sportvereins stellen aber auch eine große Herausforderung an alle Mitglieder dar.

Darum suchen wir Dich!

Wenn Du

- bereit bist, Dich als Vereinsmitglied beim TV Vohburg persönlich zu engagieren,
- mit Stolz unseren Verein bei kirchlichen und gesellschaftlichen Veranstaltungen vertrittst,
- die vielen Aufgaben rund um den TV Vohburg tatkräftig unterstützen möchtest,

dann melde Dich einfach unter der E-Mail-Adresse aktivehelfer@tv-vohburg.de oder telefonisch unter **08457/9343434** an und werde Mitglied unserer Liste „Aktive Helfer“ des TV Vohburg.

Für den Eintrag in die Liste „Aktive Helfer“ benötigen wir Deinen Namen, Adresse, Telefonnummer und E-Mail-Adresse. Deine persönlichen Daten werden selbstverständlich streng vertraulich behandelt.

Der Eintrag in diese Liste „Aktive Helfer“ ist völlig unverbindlich, an keinerlei Bedingungen oder Verpflichtungen geknüpft und kann

jederzeit wieder rückgängig gemacht werden. Wir freuen uns darauf, Dich als Mitglied der Liste „Aktive Helfer“ des TV Vohburg willkommen zu heißen.

Mit Deiner Unterstützung wollen wir gemeinsam die anstehenden Aufgaben beim TV Vohburg angehen.

Für Rückfragen steht Herr Hauber, Tel. 08457/6139 gerne zur Verfügung. Für Deine Bereitschaft zur Mithilfe recht herzlichen Dank.

Die Vorstandschaft des TV 1911 Vohburg

A K T I
V

VOHBURG

Mach mit !










Hirmer GmbH · Gewerbestr. 18 · 85088 Vohburg
Telefon: 08457 - 2515 E-Mail: info@hirmer-gmbh.de
Telefax: 08457 - 7192 www.hirmer-gmbh.de



Gewerbestraße 20
85088 Vohburg
Tel: 08457/93 46-96
Fax: 08457/93 46-97
Mobil: 0171/422 11 97
info@daum-bau.de
www.daum-bau.de

- Schlüsselfertigbau
- Rohbauarbeiten
- Gerüstbau und -verleih
- Verputzarbeiten
- Vollwärmeschutz



**VOHBURGER
AUTOHAUS**
GmbH & Co. KG



Reifenwechseltage:

Freitag, 18. 10. 2019

Freitag, 25. 10. 2019

Freitag, 08. 11. 2019

Terminvereinbarungen unter
084 57/92 96-0

Regensburger Straße 30 • 85088 Vohburg
www.vohburger-autohaus.de

**Bäckerei
Konditorei**
Grauvogel
...einfach
himmlisch

**Der Herbst wird bunt
Unsere Angebote auch**

Unsere Angebote
Herbststollen
Herbsttüten
und vieles mehr...

40

40 Jahre
Bäckerei und Konditorei
Grauvogel in Vohburg
www.baecerei-grauvogel.de



Gemeinsam stark

Üben und Helfen über Orts-, Gemeinde- und Landkreisgrenzen hinaus, das ist für die Feuerwehren in Vohburg und seinen Ortsteilen eine Selbstverständlichkeit.

Wie gut es klappt, zeigten die jüngsten Aktionen der Feuerwehr Rockolding: Beim 24-Stundentag vor einigen Wochen bewiesen die Jugendmannschaften aus Rockolding, Vohburg, Ernsgraden und Ilmendorf ihr Können. Wenig später wurden beim Sommerfest der Wehr mit Georg Wein, Peter Prummer, Sabrina Blohm und Klaus Hartinger jene Aktiven geehrt, die im vergangenen Winter bei der Schneekatastrophe in den Alpen im Einsatz gewesen waren.

Weniger lang liegt das jüngste Beispiel perfekter Zusammenarbeit zwischen den Wehren zurück: Mitte September haben neun Jugendliche, sechs davon aus Rockolding, drei aus Vohburg, auf dem Gelände der Feuerwehr Rockolding ihre Jugendspange abgelegt.

Ablegen, so erklären die Schiedsrichter, Christian Sirl und Fritz Jung, kann die Jugendspange jeder Feuerwehranwärter zwischen 14 und 18 Jahren. Grundvoraussetzung für das Bestehen ist allerdings, da sind sich die Drei einig, eine gründliche und gute Ausbildung im Vorfeld.

Dass sie diese absolviert haben, beweisen die ersten Teilnehmer schon Minuten später und stellen in der Kategorie Knoten und Stiche ihr Können unter Beweis. Ein bisschen nervös am Anfang aber mit jeder Übung sicherer, zeigen sie, was sie gelernt haben, stellen Saugkupplungen her, hantieren mit der Kübelspritze, werfen vorschriftsmäßig Leinen und Schläuche und ernten immer wieder anerkennende Worte und kleine Anregungen von den Schiedsrichtern.

Am Ende jedenfalls sind sie alle zufrieden: Die Jugendlichen, die sich ihre Abzeichen an-



stecken dürfen. Die Jugendwarte, die gesehen haben, dass sich ihre Jugendlichen bewähren können und auch Bürgermeister Martin Schmid, der sich zwischendurch unter die Zuschauer gemischt hat und wieder einmal klar stellt: „Die Feuerwehr ist das wichtigste Ehrenamt, das wir haben, und es stimmt mich froh, dass es da auch mit dem Nachwuchs klappt!“

CROATIA Grill Gasthaus „Zur Bernauerin“

**Viele leckere
kroatische Spezialitäten
warten auf Sie!**

Wir bitten um Reservierung unter

Tel. 0151/66180330 oder 08457/9362367

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch! Valentina und Daniel
Bahnhofstr. 16 • 85088 Vohburg a. d. Donau**

Öffnungszeiten: Mo./Di./Do. von 16 bis 22 Uhr,
Fr./Sa./So. von 12 bis 22 Uhr durchgehend warme Küche

**RESERVIERUNGEN FÜR IHRE
PRIVATE ODER BETRIEBLICHE
WEIHNACHTSFEIER WERDEN
SCHON ANGENOMMEN!**

Schlagbauer & Huber

Garagentore/Antriebe/Renovierungen

Gradhofstr. 7
85098 Demling



Lederergasse 7
85088 Vohburg

Tel: 08456/6412 • Mobil: 0171/8015162

Mail: schlagbauer-huber@t-online.de

02.10.2019	15:00 Uhr	Obst- und Gartenbauverein	Stammtisch im Lehrgarten
02.10.2019	19:00 Uhr	FFW Vohburg	Weinfest im Feuerwehrhaus
03.10.2019	14:30 Uhr	VdK Sozialverband Vohburg	Stammtisch im Stadtcafe
05.10.2019	19:00 Uhr	Schützenverein „Heckenrose“ Irsch.	Weinfest mit Dorfmeisterschaft im Schießen
08.10.2019	14:00 Uhr	Senioren-Club Rockolding	Seniorenachmittag im Sportheim
09.10.2019	15:00 Uhr	Aktive Senioren	Vortrag „Zucker messen mit Sensoren“ Stadtcafé Reith
10.10.2019	19:30 Uhr	Wasserwacht Ortsgruppe Vohburg	Mitgliederversammlung, Wasserrettungszentrum Vohburg
12.10.2019	9:00 Uhr	Pfarrgemeinde Menning	Altkleidersammlung
12.10.2019	10:00 Uhr	Obst- und Gartenbauverein	Herbstbasar im Lehrgarten – Verkauf von Bio-Säften, Marmelade, Gelee ..., ab 11:00 Uhr Bratwürste, Sauerkraut
12.10.2019	14:00 Uhr	Seniorenverein Irsching-Knodorf	Bayerischer Nachmittag im Warmbad
12.10.2019		Stadt Vohburg	Vernissage Ingwelde Reinhold
12.10.2019	19:00 Uhr	Heimat- und Kulturkreis	„Bayrisch g' red, g'sunga und g'spuid“ im Pfarrheim
13.10.2019	13:30 Uhr	Kath. Pfarrgemeinde Vohburg	Fußwallfahrt zur „Maria-Reis-Kapelle“
13.10.2019	14:00 Uhr	Schützenverein „Alt Vohburg“	JHV mit Neuwahlen im Schützenheim in Oberdüzning
15.10.2019	19:00 Uhr	Stadt Vohburg	Stadtratssitzung im Bürgersaal des Rathauses
15.10.2019	8:15 – 9:30 Uhr	VdK Sozialverband Vohburg	Außensprechtag in der Außenstelle Nord, Zimmer 14
15.10.2019	19:00 Uhr	Obst- und Gartenbauverein	Info-Abend zum Thema „Die Hausmittel der Alten“ Ref. Herr Helmut Löffler, Kräuterpädagoge im Pfarrheim
18.10.2019		Stadt Vohburg	Musik-Kabarett „Tremel / Schuirer“ im Kultur-Stadl
20.10.2019		Aktionskreis Vohburg	Vohburg mit allen Sinnen
24.10.2019	14:30 Uhr	KDFB	Geburtsfeier für Mitglieder, die 2019, 70, 75, 80, 85,90 oder älter als 90 Jahre werden
26.10.2019		Kath. Pfarrgemeinde Vohburg	Ehejubilare-Treffen
27.10.2019	10:00 Uhr	Baugewerbeverein Vohburg	Herbstversammlung im Stadtcafe
27.10.2019	19:30 Uhr	Aktive Vohburger	Konzert Stefan Leonhardsberger, Agnes-Bernauer-Halle DA BILLI JEAN IS NED MEI BUA
27.10.2019	14:00 Uhr	Pfarrgemeinde Menning	Messfeier mit Gräbersegnung
30.10.2019	19:00 Uhr	Musikantenstammtisch	Beim „Unteren Wirt“
02.11.2019	9:00 Uhr	Kolpingsfamilie Vohburg	Altkleidersammlung
02.11.2019	19:00 Uhr	Fischerclub Irsching-Knodorf	JHV mit Neuwahlen im Schützenheim Irsching
03.11.2019	19:00 Uhr	Kolpingsfamilie Vohburg	Herbstversammlung im Pfarrheim
07./14.11.19	19:00 Uhr	Schützenverein „Heckenrose“ Irsch.	Königs- und Weihnachtsschießen
07.11.2019	14:30 Uhr	VdK Sozialverband Vohburg	Stammtisch im Stadtcafe
09.11.2019	17:00 Uhr	Pfarrgemeinde Menning	Martinsfeier mit Martinsspiel und Martinszug
09.11.2019	19:30 Uhr	Heimat- und Kulturkreis Vohburg	Hoagarten im Pfarrheim
10.11.2019	9:30 Uhr	Pfarrgemeinde Menning	Patroziniumsfeier
12.11.2019	19:00 Uhr	Stadt Vohburg	Stadtratssitzung im Bürgersaal des Rathauses
12.11.2019	14:00 Uhr	Senioren-Club Rockolding	Seniorenachmittag im Sportheim
13.11.2019	14:00 Uhr	Seniorenverein Irsching-Knodorf	Kaffeeklatsch im Warmbad
16.11.2019		Stadt Vohburg	Altneihäuser Feierwehrkapelln Agnes-Bernauer-Halle
17.11.2019		Volkstrauertag	



**VOHBURG
MIT ALLEN
SINNEN**

20. Oktober 2019


**Sonntags-Shopping: 13 – 17 Uhr
NON STOP ATTRAKTIONEN**
 Monique Sonnenschein • Männergarde
 Fotobox • Bogenschützen • Foxy Liners
 Fotoshooting-Event by Krakowitzer ...



Bonus sichern!

Jetzt **Vorsorgetermin** vereinbaren

und **Bonusheft** mitnehmen!

 [zahnarzt.vohburg](https://www.instagram.com/zahnarzt.vohburg)
dr.reichmann@icloud.com
www.zahnarzt-vohburg.de
Tel: 08457 2511

Vohburger
NACHRICHTEN 

**Bitte senden Sie Vereins-
beiträge und Veranstaltungs-
termine bis spätestens
Dienstag, 5. November 2019,**

an: Andreas.Amann@vohburg.de
Beate.Schoberer@vohburg.de



Spenglerei FREY

Florian Frey

Meisterbetrieb für Spenglerarbeiten,
Fassadenbau und Abdichtungsarbeiten

Gumpbachstr. 13 • 85088 Vohburg a. d. Donau
Tel. (08457) 2141 • Fax (08457) 1725
info@spenglerei-frey.de • www.spenglerei-frey.de

Vohburger
NACHRICHTEN 

Die nächste Ausgabe erscheint am
Donnerstag, 14. November 2019

Annahmeschluss für diese Ausgabe ist
Dienstag, 5. November 2019

Ihre Medienberaterin vor Ort

Margit Regner

Staufenbergstraße 2a
85051 Ingolstadt

Tel. (0841) 9666-638
Fax (0841) 9666-657

E-Mail:
margit.regner@iz-regional.de





Weltsparparty!



sparkasse-pfaffenhofen.de
blog.sparkasse-pfaffenhofen.de

Von 24. - 31. Oktober
feiern wir Spartage.
Und Du bist herzlich
eingeladen!



Nimm an unserem KNAX-
Gewinnspiel teil. Es gibt
tolle Preise zu gewinnen!*

 Sparkasse
Pfaffenhofen

*Genaue Infos zum Gewinnspiel gibt es in Deiner Geschäftsstelle oder online
unter www.sparkasse-pfaffenhofen.de